



Putsch raté La Turquie mène ses purges à l'étranger *Page B 4*



Réfugiés Angela Merkel sous pression après les attentats *Page B 4*

ÉCONOMIE

CAHIER B • LE DEVOIR, LE MERCREDI 27 JUILLET 2016



ISTOCK

SCHEFFERVILLE

Québec injecte 175 millions dans le projet de Tata Steel

Un risque calculé, dit un analyste du secteur minier

KARL RETTINO-PARAZELLI

Après des mois de retard sur l'échéancier prévu et en dépit des cours du fer qui demeurent au plancher, le gouvernement du Québec a finalement annoncé mardi une contribution financière de 175 millions dans le projet de Tata Steel Minerals Canada (TSMC) à Schefferville. Un risque calculé, juge un analyste.

Québec accorde un prêt de 50 millions à TSMC, par l'entremise d'Investissement Québec, et prend une participation de 125 millions, par l'entremise du Fonds Capital Mines Hydrocarbures, afin de soutenir le projet de mine de fer à enfournement direct (projet DSO), dont la valeur est estimée à 1,5 milliard.

Le gouvernement Couillard concrétise ainsi une entente de principe signée en janvier dernier, en marge du Forum économique mondial de Davos. À ce moment, Québec affirmait qu'il prendrait une décision d'ici le 31 mars concernant sa participation dans le projet DSO. Les négociations se sont étirées et ont finalement abouti à l'annonce de mardi.

Le projet DSO est actuellement mené par Tata Steel Minerals Canada, une coentreprise détenue par Tata Steel (94%) et New Millennium Iron (6%). Dans un communiqué conjoint, le gouvernement et l'entreprise ont souligné que le projet pourrait créer jusqu'à 550 emplois d'ici 2020 en faisant passer la production d'environ deux à six millions de tonnes de minerai de fer par année.

Rentabilité au rendez-vous?

« Dans le passé, les gens de Tata ont prouvé que les entreprises qui s'associent avec eux peuvent s'attendre à de la rentabilité », a soutenu le ministre des Ressources naturelles, Pierre Arcand, au cours d'un entretien téléphonique en marge de la conférence de presse organisée à Sept-Îles.

« Notre gouvernement est fier de soutenir ce projet, qui contribuera à la réussite du Plan Nord en favorisant entre autres les activités de transbordement au port de Sept-Îles, a-t-il ajouté par voie de communiqué. Tata Steel Minerals Canada sera d'ailleurs la première compagnie minière en Côte-Nord à utiliser les actifs ferroviaires et portuaires du secteur Pointe-Noire, récemment acquis par la Société du Plan Nord. »

Un premier chargement de plus de 16 000 tonnes de minerai de fer provenant des installations de Tata Steel est d'ailleurs arrivé lundi à Pointe-Noire et doit être expédié en septembre, a rapporté Radio-Canada Côte-Nord. Québec a acquis les installations ferroviaires et portuaires de Pointe-Noire plus tôt cette année des mains de Cliffs Natural Resources pour près de 67 millions de dollars.

Prix bas et dumping

Le coup de pouce de Québec au projet DSO survient au moment où les cours du minerai de fer demeurent déprimés. Le prix de la tonne de fer est passé d'environ 100 \$ il y a deux ans à environ 55 \$ aujourd'hui. Et la plupart des analystes ne prédisent pas de remontée à court terme.

À cela s'ajoute le dumping d'acier essentiellement chinois sur les marchés internationaux — y compris celui du Canada —, une situation dénoncée depuis des mois par l'Association canadienne des producteurs d'acier. En écoutant leur production excédentaire sur les marchés à un prix inférieur au prix coûtant, les entreprises chinoises font diminuer la valeur de l'acier, un alliage principalement constitué de fer et de carbone.

VOIR PAGE B 2 : SCHEFFERVILLE

Immobilier : l'Ontario pourrait taxer les achats faits par des étrangers

Pour sa part, le Québec ne suivra pas l'exemple de la Colombie-Britannique

FRANÇOIS DESJARDINS

La taxe sur les transactions immobilières bouclées par des étrangers en Colombie-Britannique pourrait un jour en inspirer d'autres à l'imposer, notamment l'Ontario, dont le ministre des Finances a reconnu mardi qu'il étudie de très près cette possibilité. Québec n'a pas envisagé cette avenue.

Alors que les prix de l'immobilier du Grand Montréal ont augmenté de 1,9% sur un an et de 9,3% sur cinq ans, selon les données de l'industrie canadienne, la situation à Toronto et à Vancouver continue de préoccuper. Dans le premier cas, les prix ont bondi de 16% et de 51% sur les mêmes périodes. Dans le deuxième, les hausses sont de 32% et de 50,5%.

À Vancouver, le prix moyen d'une maison unifamiliale est maintenant de 1,77 million, deux fois plus qu'à Toronto, selon les informations publiées il y a deux semaines par les chambres immobilières de ces villes.

Pour tenter de contrôler la situation, qui complique grandement l'accès à la propriété

pour les premiers acheteurs, la Colombie-Britannique veut imposer aux étrangers une taxe de 15% sur le prix d'achat d'une résidence dans la région de Vancouver. Cette mesure extrêmement ciblée s'ajoute à un resserrement général des règles dicté par Ottawa depuis quelques années.

« Je salue ce que le ministre de Jong a mis en avant », a dit en conférence de presse le ministre des Finances de l'Ontario, Charles Sousa. « Nous étudions certainement toutes les options. »

À Québec, ce genre de scénario n'a « pas été envisagé, considérant que nous ne sommes pas dans le même contexte », a indiqué au Devoir l'attachée de presse du ministre délégué aux Finances, Catherine Poulin.

L'annonce faite par la Colombie-Britannique a suscité mardi beaucoup de réactions de la part d'analystes. Le geste pourrait avoir comme conséquence d'exercer une forte pression à la hausse sur les prix torontois, car les étrangers seront portés à regarder ailleurs que le marché de Vancouver, a estimé la Banque TD.

« Compte tenu d'une part de marché des étrangers de 5 à 14% [à Vancouver], notre modèle pré-

voit une baisse de 15 à 20% du nombre de ventes au cours des trois prochains trimestres et d'une diminution de 5% du prix moyen », ont écrit deux économistes de la TD, Michael Dolega et Diana Petramal, dans une note aux clients.

Puisque la province surveille déjà de près les achats immobiliers faits par des étrangers, nous saurons d'ici le mois de septembre si la mesure fonctionne, a dit au Devoir John Andrew, professeur à l'Université Queen's où il dirige la Real Estate Roundtable, qui réunit les acteurs de l'industrie pour échanger sur les pratiques immobilières.

« Si vous êtes un investisseur de Hong Kong, verrez-vous le marché de Vancouver comme étant abordable, êtes-vous en train de sortir de l'argent de votre pays? Qui sait quels sont les avantages fiscaux? Qui sait d'où provient précisément l'argent? se demande M. Andrew. Je crois que l'Ontario pourrait souhaiter faire la même chose, mais il n'y a pas tant d'activités étrangères à l'extérieur du créneau des condos. »

VOIR PAGE B 2 : IMMOBILIER



DARRYL DYCK LA PRESSE CANADIENNE

La Colombie-Britannique veut réduire la pression sur les prix de l'immobilier en taxant notamment les achats faits par des étrangers. L'Ontario, également aux prises avec une surchauffe immobilière, pourrait s'inspirer de la province de l'Ouest. Mais le Québec est dans une situation différente et ne voit donc pas la nécessité d'emprunter cette voie.

YAHOO!

Un nouveau chapitre s'ouvre

La marque devrait survivre au rachat par Verizon, selon des analystes

ROB LEVER
à Washington

La vente du cœur de métier de Yahoo! semble un destin humiliant pour l'ancien fleuron de la Silicon Valley, mais les analystes n'y voient pas forcément la fin de la marque.

L'accord annoncé lundi prévoit que le géant des télécommunications Verizon reprenne les plateformes de médias et de publicité en ligne du groupe Internet américain pour 4,8 milliards, une fraction des 125 milliards de capitalisation boursière affichés par Yahoo! à son heure de gloire.

Le groupe va certes disparaître en tant qu'entité indépendante, mais sa marque va probablement survivre, et peut-être même croître sous l'ombre de son nouveau propriétaire, estiment des analystes. « Appelons cela un nouveau départ pour Yahoo!, avance Shar VanBoskirk, une analyste du cabinet Forrester. Je n'anticipe pas que Verizon abandonne la marque Yahoo!, ils vont probablement maintenir le nom de Yahoo! sur



ARCHIVES AGENCE FRANCE-PRESSE

beaucoup de ses très bons sites de médias. »

Si Yahoo! a réussi à créer sur l'ensemble de ses sites (Yahoo! News, Yahoo! Mail, Yahoo! Finance...) une audience mondiale d'un milliard de visiteurs par mois, « il n'a pas été capable de changer et d'ajuster sa marque quand le marché changeait », estime l'analyste. « Ça pourrait être bon pour eux de penser différemment à ce que ça signifie d'être Yahoo!, » et d'utiliser

leur marque comme une plateforme pour « peut-être aller plus loin qu'ils ne l'ont fait sur les cinq dernières années », fait-elle valoir.

Verizon a prévu de gérer les activités rachetées à Yahoo! par l'intermédiaire d'AOL, une autre étoile déchue d'Internet qu'il a également rachetée récemment et qui a conservé une gestion semi-autonome sous la houlette de Tim Armstrong. La transaction a aussi été présentée comme une source de synergies : Verizon tente de s'étendre au-delà de ses activités traditionnelles d'opérateur de télécommunications, tandis que Yahoo! a besoin d'aide pour endiguer son déclin face à d'autres groupes Internet comme Google ou Facebook. Certains observateurs se sont tout de même demandés si réunir ainsi deux anciennes gloires d'Internet pouvait suffire à les ramener au premier plan.

« Yahoo! avait du mal à répondre aux attentes des investisseurs tous les trimestres », souligne toutefois Greg Sterling, du site spécialisé Search Engine Land. « Peut-être que cela leur permettra

VOIR PAGE B 2 : YAHOO!

ÉCONOMIE

Le bénéficiaire d'Apple souffre de la chute des ventes de iPhone

Les résultats de Twitter ont déçu les investisseurs

San Francisco — Les ventes de téléphones iPhone ont reculé pour un deuxième trimestre consécutif, a indiqué mardi Apple, ce qui a nuí à ses revenus et à son profit pendant le trimestre clos le 30 juin.

Le géant de l'informatique a vendu 40,4 millions d'appareils iPhone au cours du trimestre, une baisse de 15% par rapport à l'an dernier. Son bénéfice a reculé de 27% à 7,8 milliards \$US, tandis que ses revenus ont échappé 15% à 42,4 milliards. Apple a aussi vendu moins de tablettes électroniques iPad, d'ordinateurs Mac et de montres intelligentes.

L'élément le plus prometteur du rapport trimestriel d'Apple semblait être la hausse de 19% des revenus du segment de l'entreprise qui regroupe iTunes, Apple Music et le magasin d'applications. Selon le directeur financier d'Apple, Luca Maestri, les services en ligne sont de plus en plus importants pour l'entreprise, puisque leur contribution financière augmente.

Le groupe américain avait annoncé une baisse de 16% des ventes d'iPhone le trimestre précédent, la première depuis le lancement du smartphone en 2007. Les ventes d'iPhone représentent les deux tiers environ de l'ensemble des ventes de la première valorisation boursière mondiale, a souligné l'agence Reuters. Les ventes en Chine continentale, région qui représentait jadis le principal moteur de croissance d'Apple, ont chuté de 33,1%, alors qu'elles avaient flambé de 112,4% sur le trimestre comparable un an auparavant. Elles avaient déjà diminué de 26,2% au deuxième trimestre.

Apple prévoit pour le quatrième trimestre un chiffre d'affaires entre 45,5 à 47,5 milliards. L'action Apple gagnait 4,7% dans les échanges électroniques peu après la fermeture de la Bourse.

Twitter déçoit encore
Pour sa part, le réseau social américain Twitter a de nouveau déçu les investisseurs mardi, en annonçant une croissance moins forte que prévu de ses revenus et une nouvelle quasi-stagnation de son nombre d'utilisateurs. L'action du groupe perdait presque 9% dans les échanges électroniques suivant la clôture de la Bourse de New York.

Twitter a vu son chiffre d'affaires progresser de 20% au deuxième trimestre pour atteindre 602 millions de dollars. Les analystes espéraient toutefois un peu mieux, 607 millions en moyenne. Et la prévision pour le troisième trimestre est encore plus en-dessous de leurs attentes: Twitter table sur des revenus de seulement 590 à 610 millions de dollars, quand les analystes anticipaient jusqu'ici 678 millions.

Le nombre d'utilisateurs revendiqués par le réseau social n'a pour sa part que faiblement augmenté: ils étaient 313 millions fin juin, soit 3 millions de plus que trois mois plus tôt.

Après un démarrage en trombe à la Bourse de New York fin 2013, la course de Twitter avait très vite ralenti, les investisseurs commençant à s'inquiéter de ses perspectives de croissance. L'entreprise avait rappelé son cofondateur Jack Dorsey aux commandes l'an dernier pour tenter de se relancer. Ce dernier a affiché parmi ses priorités la vidéo, en particulier celle diffusée en direct via l'application Periscope, et une simplification du service pour le rendre plus attrayant pour le grand public.

Cela ne semble toutefois pas se refléter jusqu'ici dans les performances financières. Twitter, qui n'a jamais dégagé un dollar de bénéfice net depuis sa création il y a dix ans, a encore accusé une perte nette de 107 millions au deuxième trimestre.

Avec Associated Press
Agence France-Presse

MARCHÉS BOURSIERS

TORONTO S&P TSX 14 550,00 ▲ +51,90 +0,4%	New York S&P 500 2169,18 ▲ +0,70 +0,0%	PÉTROLE 42,92 -0,21 \$US -0,5%
	NASDAQ 5110,05 ▲ +12,42 +0,2%	OR 1320,80 +1,30 \$US +0,1%
	DOW JONES 18 473,75 ▼ -19,31 -0,1%	DOLLAR CANADIEN 75,82 +0,18 \$US +0,2%
		1 \$US = 1,3189 69,00 +0,18 EURO 1 EURO = 1,4493

Titre	Symbole	Fermature	Variation (\$)	Variation (%)	Volume (000)
-------	---------	-----------	----------------	---------------	--------------

LES INDICES DE LA BOURSE DE TORONTO

S&P TSX	SPTT14550,00	51,90	0,36	165279
S&P TX20	TX20 631,23	6,22	1,00	69039
S&P TX60	TX60 847,45	2,96	0,35	79707
S&P TX60 Cap.	TX6C 937,11	3,28	0,35	79707
Cons. de base	TTCS 521,79	-3,87	-0,74	3251
Cons. discrét.	TTCD 175,94	0,01	0,01	6936
Énergie	TTEN 188,06	0,95	0,51	43233
Finance	TTF5 250,55	0,58	0,23	25336
Aurifère	TTGD 260,46	6,62	2,61	42271
Santé	THHC 87,23	0,43	0,50	2209
Tech. de l'info	TTTK 54,04	0,04	0,07	3458
Industrie	TTIN 189,38	-0,13	-0,07	7770
Matériaux	TTMT 259,63	5,64	2,22	57097
Immobilier	TTRE 306,82	0,61	0,20	4075
Télécoms	TTTS 158,46	-0,36	-0,23	2397
Sev. collect.	TTUT 246,11	-1,02	-0,41	3798
Métaux/minerals	TTMN 650,99	20,25	3,21	15451

TSX CROISSANCE

TSX Venture	JX 770,91	4,57	0,60	69373
-------------	-----------	------	------	-------

ENTREPRISES DE CONSOMMATION DISCRÉTIONNAIRE

Alim. Couche-Tard	ATD.B 59,03	-1,00	-1,67	1056
Canadian-Tire	CTC.A 140,01	0,90	0,65	172
Cogeco	CCA 64,13	-0,21	-0,33	64
Corus	CJR.B 12,74	-0,05	-0,39	206
Groupe TVA	TVA.B 4,22	0,09	2,18	13
Jean Coutu	PJC.A 18,85	-0,14	-0,74	90
Loblav	L 70,85	0,16	0,23	740
Magna	MG 51,79	0,41	0,80	591
Metro	MRU 47,30	-0,42	-0,88	467
Quebecor	QBR.B 39,63	-0,66	-1,64	158
Uni Select	UNS 33,93	0,30	0,89	64
Saputo	SAP 38,78	-0,28	-0,72	185
Shaw	SJR.B 26,34	0,14	0,53	857
Dollarama	DOL 97,54	0,95	0,98	257
Restaurant Brands	QSR 58,27	-1,00	-1,69	451
Transat A.T.	TRZ 6,80	0,07	1,04	29
Yellow Media	Y 19,29	0,05	0,26	7

ÉNERGIE

Cameco	CCO 13,90	0,36	2,66	938
Canadian Natural	CNQ 39,77	0,03	0,08	2575
Hydro One	H 25,94	-0,02	-0,08	157
Enbridge	ENB 51,80	-0,33	-0,63	1636
EnCana	ECA 10,60	0,37	3,62	4287
Enerplus	ERF 7,91	-0,06	-0,75	1998
Pengrowth Energy	PGF 1,99	0,14	7,57	1663
Pétrolière Impériale	IMO 40,56	-0,01	-0,02	455
Suncor Energy	SU 35,02	0,20	0,57	2147
Cenovus Energy	CVE 18,05	0,10	0,56	1169
TransCanada	TRP 60,07	-0,25	-0,41	1142
Valencor	VNR 22,54	0,04	0,18	30

FINANCIÈRES

B. CIBC	CM 100,19	0,42	0,42	822
B. de Montréal	BMO 85,37	0,38	0,45	1620
B. Laurentienne	LB 48,47	-0,33	-0,68	126
B. Nationale	NA 45,09	0,11	0,24	799
B. Royale	RY 80,41	0,54	0,68	2078
B. Scotia	BNS 66,26	0,46	0,70	1296
B. TD	TD 57,31	0,14	0,24	2386
Brookfield Asset	BAM.A 45,55	-0,27	-0,59	554
Cominar Real	CUF.UN 18,20	-0,02	-0,11	322
Corp. Fin. Power	PWF 30,22	-0,12	-0,40	441
Fin. Manuvie	MFC 18,07	-0,08	-0,44	5913
Fin. Sun Life	SLF 43,55	0,15	0,35	559
Great-West Lifeco	GWG 33,57	-0,75	-2,19	491
Industrielle All.	IAG 42,62	0,09	0,21	82
Power Corporation	POW 28,31	-0,04	-0,14	608
IMX	X 56,76	0,44	0,78	14

INDUSTRIELLES

Air Canada	AC 9,42	-0,03	-0,32	766
Bombardier	BBD.B 1,98	0,00	0,00	2053
CAE	CAE 17,03	0,09	0,53	312
Canadien Pacifique	CP 193,42	-0,84	-0,43	348
Chemin de fer CN	CNR 83,54	-0,45	-0,54	1421
SNC-Lavalin	SNC 55,67	0,22	0,40	174
Transcontinental	TCLA 18,74	-0,13	-0,69	187
TransForce	TFI 25,30	0,25	1,00	320

ENTREPRISES DE MATÉRIAUX

Agrum	AGU 122,72	1,12	0,92	183
Barrick Gold	ABX 26,97	0,76	2,90	3346
Goldcorp	G 24,16	0,36	1,51	1715
Kinross Gold	K 6,40	0,16	2,56	3941
Mines Agnico-Eagle	AEM 69,60	1,82	2,69	452
Potash	POT 22,90	0,58	2,60	2142
Teck Resources	TCK.B 18,57	0,76	4,27	4218

SERVICES PUBLICS

Fortis	FTS 43,33	-0,17	-0,39	642
TransAlta	TA 6,33	-0,12	-1,86	528

TECHNOLOGIE

BlackBerry	BB 9,53	0,18	1,93	1137
CGI	GIB.A 58,81	-0,41	-0,69	456

TÉLÉCOMMUNICATIONS

BCE	BCE 62,94	-0,09	-0,14	679
Manitoba Telecom	MBT 38,53	-0,19	-0,49	160
Rogers	RCL.B 57,44	-0,36	-0,62	846
Telus	T 44,01	0,16	0,36	711

FONDS NÉGOCIÉS EN BOURSE

iShares DEX	XBB 32,32	0,00	0,00	41
iShares MSCI	XEM 26,65	0,09	0,34	4
iShares MSCI EMU	EZU 33,12	0,00	0,00	0
iShares S&P 500	XSP 24,83	0,01	0,04	286
iShares S&P/TSX	XIC 23,07	0,08	0,35	52

LES PLUS ACTIFS DE LA BOURSE DE TORONTO

EMERA INC	EMA.IR 50,40	-0,94	-1,83	13673
BAYTEX ENERGY CORP	BTE 6,42	0,00	0,00	6245
ELEMENT FINANCIAL	EFN 14,12	-0,53	-3,62	6170
MANULIFE FINANCIAL	MFC 18,07	-0,08	-0,44	5913
FIRST QUANTUM	FM 10,48	0,45	4,49	5737
ENCANA CORP	ECA 10,60	0,37	3,62	4287
TECK COMINCO CL B	TCK.B 18,57	0,76	4,27	4218
KINROSS GOLD CORP	K 6,40	0,16	2,56	3941
YAMANA RES INC	YRI 7,19	0,29	4,20	3879
WHITECAP RESOURCES	WCP 9,41	-0,02	-0,21	3403

LES GAGNANTS EN %

SEVEN GENERATIONS	VII.R 26,92	2,57	10,55	1761
COLLIERS INTL	CIG 52,17	3,06	6,23	127
MCEWEN MINING INC	MUX 5,13	0,26	5,34	389
S&P TSX GLOBAL	HGU 28,69	1,36	4,98	560
SEMAFO	SMF 6,24	0,29	4,87	1183
FIRST MAJESTIC	FR 20,66	0,96	4,87	1198
GUYANA GOLDFIELDS	GUY 8,06	0,37	4,81	507
JAMGOLD CORP	IMG 6,11	0,27	4,62	2556
ENERFLEX LTD	EFX 11,22	0,49	4,57	278
FIRST QUANTUM	FM 10,48	0,45	4,49	5737

LES PERDANTS EN %

THE INTERTAIN	IT 10,09	-1,17	-10,39	1739
HORIZONS BETA	HGD 7,68	-0,41	-5,07	1224
ELEMENT FINANCIAL	EFN 14,12	-0,53	-3,62	6170
AGELLAN COMMERCIAL	ACR.UN 10,26	-0,36	-3,39	179
AGT FOOD & AGT	AGT 32,57	-1,13	-3,25	175
TORC OIL & GAS LTD	TG 7,02	-0,24	-3,31	1783
HB NYMEX NG BULL	HNU 10,66	-0,33	-3,00	1348
CANFOR CORP	CFP 15,42	-0,38	-2,41	359
WEST FRASER TIMBER	WFT 44,66	-1,09	-2,38	342
GREAT WEST LIFE CO	GWG 33,57	-0,75	-2,19	491

LES GAGNANTS EN \$

COLLIERS INTL	CIG 52,17	3,06	6,23	127
SEVEN GENERATIONS	VII.R 26,92	2,57	10,55	1761
AGNICO EAGLE MINES	AEM 69,60	1,82	2,69	452
S&P TSX GLOBAL	HGU 28,69	1,36	4,98	560
KINAXIS INC	KXS 54,18	1,31	2,48	148
AGRIUM INC	AGU 122,72	1,12	0,92	183
FIRST MAJESTIC	FR 20,66	0,96	4,87	1198
DOLLARAMA INC	DOL 97,54	0,95	0,98	257
CANADIAN TIRE CORP	CTC.A 140,01	0,90	0,65	172
METHANEX CORP	MX 37,47	0,87	2,38	275

LES PERDANTS EN \$

THE INTERTAIN	IT 10,09	-1,17	-10,39	1739
AGT FOOD & AGT	AGT 32,57	-1,13	-3,25	175
WEST FRASER TIMBER	WFT 44,66	-1,09	-2,38	342
ALIMENTATION	ATD.B 59,03	-1,00	-1,69	451
RESTAURANT BRANDS	QSR 58,27	-1,00	-1,69	451
EMERA INC	EMA.IR 50,40	-0,94	-1,83	13673
CANADIAN PACIFIC	CP 193,42	-0,84	-0,43	348
ALGONQUIN POWER & GREAT WEST LIFE CO	AQN.IR 45,99	-0,81	-1,73	1232
ATCO LTD	ACO.X 47,72	-0,71	-1,47	132

Consultez toutes les cotes boursières sur www.decisionplus.com

INDICES QUÉBÉCOIS

Indice	Fermature	var. pts	var. %
IQ30	2288,80	-7,77	-0,34
IQ120	2350,04	-3,06	-0,13

PARADIS FISCAUX

Deux banques se plient à la requête d'Ottawa

Ottawa — Le gouvernement canadien a remporté une victoire judiciaire dans sa lutte contre l'évasion fiscale.

Deux banques ont accepté de remettre au ministère du Revenu des renseignements concernant des comptes d'une institution financière caribéenne, afin d'aider le gouvernement à retrouver des Canadiens qui cacheraient des actifs à l'étranger pour éviter de les déclarer à l'impôt.

La Cour fédérale a approuvé une demande du gouvernement pour obtenir les transactions réalisées par la Banque Royale et la Citibank relativement à des comptes au nom de la Cayman National Bank. La Banque Royale et la Citibank ne se sont pas opposées à la requête du gouvernement. Elles ont 120 jours pour remettre les

documents — dont les relevés de compte, les bordereaux de paie, les chèques, les traites et les virements de fonds — allant du 1^{er} janvier 2009 au 31 décembre 2015.

L'Agence du revenu du Canada (ARC) compte examiner les données pour vérifier si des Canadiens utilisent les comptes en dollars canadiens ouverts par la Cayman National Bank pour transférer des fonds au pays et éviter de déclarer les revenus acquis à l'étranger sur leur déclaration de revenus. Un porte-parole de l'ARC, David Walters, dit que cette demande fait partie des efforts du gouvernement canadien pour combattre les fraudeurs qui s'abritent dans les paradis fiscaux.

La Presse canadienne

IMMOBILIER

SUITE DE LA PAGE B 1

Scénarios

Mardi matin, l'organisme fédéral de surveillance de l'industrie financière a demandé à certaines institutions de simuler des chutes de prix de l'immobilier afin de mesurer leur résistance aux chocs. La demande ne vise pas les grandes banques, mais les autres institutions financières qui consentent des prêts hypothécaires.

L'avis du Bureau du surintendant des institutions financières (BSIF) le prie de simuler une descente de 50% pour Vancouver, de 40% pour Toronto et de 30% pour le reste du pays, une exigence qui survient deux semaines après avoir insisté sur la prudence dans les prêts hypothécaires résidentiels.

«La faiblesse persistante des taux d'intérêt, les

taux records d'endettement des ménages et la hausse rapide du prix des logements dans certaines régions du pays (notamment dans les grandes régions de Vancouver et de Toronto) pourraient entraîner des pertes sur prêts considérables si les conditions économiques devaient se détériorer», a écrit le BSIF le 7 juillet.

«Les institutions financières peuvent encourir des pertes décollant à la fois de la possibilité que les emprunteurs ne puissent rembourser leurs dettes et du déclin de la valeur des biens immobiliers résidentiels auxquels sont adossés les prêts hypothécaires», a ajouté le Bureau du surintendant.

Le Devoir

SCHEFFERVILLE

SUITE DE LA PAGE B 1

«Les temps sont difficiles pour l'industrie mondiale du minerai de fer en raison de la faiblesse de la demande, d'une surcapacité dans l'industrie de l'acier et de la volatilité des fluctuations des taux de change, a concédé mardi le directeur exécutif de Tata Steel, Koushik Chatterjee. Nous allons continuer à travailler en étroite collaboration avec le gouvernement du Québec et d'autres parties prenantes et faire tout ce que nous pouvons afin d'améliorer la compétitivité du marché du minerai de fer canadien et de le rendre plus viable pour l'avenir.»

plaitement, le gouvernement s'expose à un risque beaucoup plus faible que s'il s'était mouillé au moment de l'exploration, résume-t-il.

«Le gouvernement prend un risque, mais trouver un projet 100% sûr, c'est pratiquement impossible. [...] Je pense que la contribution financière du gouvernement est une bonne façon de stimuler l'économie de la Côte-Nord et de remettre en marche le port de Sept-Îles.»

ÉCONOMIE

Le nouveau téléphone intelligent de BlackBerry

Waterloo — Moins d'un an après avoir lancé le Priv, BlackBerry a annoncé mardi qu'il lancerait un nouveau téléphone intelligent.

Selon l'entreprise, le DTEK50 est son téléphone le plus mince. Il s'agit de son deuxième modèle à fonctionner sous le système d'exploitation Android de Google. BlackBerry a aussi vanté les meilleures mesures de sécurité de son nouveau téléphone, en faisant valoir qu'il était conçu pour repousser les cyberattaques avec certaines caractéristiques comme une protection intégrée contre les logiciels malveillants.

Le téléphone sera vendu au prix de 429\$CAN et il peut déjà être commandé en ligne.

Plusieurs observateurs ont estimé, ces derniers mois, que BlackBerry devrait abandonner la fabrication de téléphones intelligents en raison des ventes décevantes pour favoriser ses activités logicielles, qui connaissent une croissance. Mais le chef de la direction, John Chen, ne semble pas privilégier une sortie de ses activités matérielles pour l'instant. Il a promis, plus tôt cette année, de lancer deux appareils de milieu de gamme fonctionnant sous le système Android d'ici la fin de l'exercice financier actuel de BlackBerry, le 28 février 2017.

La Presse canadienne

McDONALD'S

La croissance des ventes aux États-Unis déçoit

New York — McDonald's a dévoilé mardi une croissance décevante de ses ventes aux États-Unis pour le deuxième trimestre, malgré ses efforts de redressement.

La plus grande chaîne de hamburgers au monde a vu les ventes de ses restaurants ouverts depuis au moins un an progresser de 1,8% aux États-Unis pendant le plus récent trimestre. Les analystes s'attendaient à ce que cette croissance soit de 3,4%, selon les prévisions recueillies par FactSet.

La semaine dernière, la chaîne de cafés Starbucks a indiqué que son achalandage aux États-Unis était resté stable par rapport à l'année précédente, et que ses résultats avaient été minés par un recul de la confiance des consommateurs et l'incertitude politique. Dunkin' Donuts a pour sa part accueilli moins de visiteurs.

Sous la gouverne de son chef de la direction, Steve Easterbrook, en poste depuis l'an dernier, McDonald's tente de regagner la faveur des consommateurs. La société, qui compte plus de 36 000 restaurants à travers le monde, veut aussi améliorer la perception qu'ont les clients au sujet de la qualité de sa nourriture aux États-Unis. Elle a notamment abandonné la margarine au profit du beurre dans ses Egg McMuffins, et fait dorénavant rôtir son bœuf plus longtemps pour améliorer son goût.

Au plus récent trimestre, McDonald's a engrangé un bénéfice de 1,09 milliard \$US, soit 1,25 \$US par action, en incluant des charges de restructuration de 20¢ US par action. Les ventes totales se sont chiffrées à 6,27 milliards.

Associated Press

WestJet: profits en baisse

Calgary — WestJet a vu ses profits plonger de 40% au deuxième trimestre, période au cours de laquelle les revenus du transporteur aérien sont demeurés relativement stables. Pour les mois d'avril à juin, l'entreprise établie à Calgary a dévoilé mardi un bénéfice net de 36,7 millions, ou 30¢ par action. À la même période en 2015, les profits de WestJet avaient été de 61,6 millions, ou 49¢ par action. De leur côté, les revenus se sont établis à 949,3 millions, par rapport à 942 millions lors du deuxième trimestre de l'exercice 2015. Malgré la faiblesse de l'économie dans certaines provinces, dont l'Alberta, le président et chef de la direction de l'entreprise, Gregg Saretzky, a dit constater un «*élan positif*» se manifester.

La Presse canadienne

Shire quitte Montréal

À la suite de la fusion avec Baxalta en juin dernier, Shire a annoncé son intention de déménager ses bureaux de Montréal et de Mississauga dans un seul emplacement à Toronto d'ici l'automne 2017. «*Toronto est la ville la plus peuplée au Canada et propose la plus importante grappe de biotechnologies au pays. Elle offre également la proximité avec de multiples intervenants de Shire, entre autres d'autres sociétés de biotechnologie et les communautés des sciences de la vie qui les soutiennent*», peut-on lire dans le communiqué. Il y a actuellement 65 employés dans les bureaux de Shire à Saint-Laurent et 25 à Mississauga.

Le Devoir

MOTEURS TRUQUÉS

La justice américaine approuve le plan d'indemnisation de Volkswagen

Le constructeur allemand rachètera ou réparera 480 000 voitures

San Francisco — La justice américaine a donné mardi son feu vert préliminaire au plan d'indemnisation de 14,7 milliards de dollars soumis par le groupe allemand Volkswagen dans le scandale des moteurs diesel truqués aux États-Unis.

«*Il y a eu des efforts immenses pour atteindre une série d'objectifs. Je pense que ces objectifs ont été atteints. La cour donne son accord préliminaire*», a déclaré le juge en charge de l'affaire, Charles Breyer, à l'issue d'une audience à San Francisco. Il a précisé qu'une audience aurait lieu d'ici le 18 octobre pour donner un accord final.

L'accord ouvre la voie au rachat potentiel aux États-Unis de quelque 480 000 voitures avec un moteur diesel 2 litres équipées d'un logiciel faussant le résultat des tests antipollution. Leurs propriétaires auront le choix entre les revendre au constructeur, pour leur valeur de septembre 2015, ou les faire réparer gratuitement. Dans tous les cas, ils toucheront aussi une indemnisation pouvant aller jusqu'à 10 000 \$US, dépendant du modèle du véhicule.

L'accord garantit que les voitures rachetées



MARK RALSTON AGENCE FRANCE-PRESSE

par le constructeur aux États-Unis ne seront pas revendues dans ce pays, ou ailleurs dans le monde, avant d'avoir été réparées. Le juge Breyer a souligné que c'était «*l'un des aspects essentiels*», évoquant «*une responsabilité spéciale de s'assurer qu'en résolvant les problèmes de pollution ici, nous n'en créons pas dans le monde*».

En plus du volet d'indemnisation, évalué à quelque 10 milliards, Volkswagen a accepté de

mettre en place deux fonds: l'un doté de 2,7 milliards pour remédier aux conséquences des émissions polluantes de ses voitures aux États-Unis, et un autre de 2 milliards pour la promotion de voitures vertes à zéro émission.

«*Volkswagen accepte la responsabilité pour ce qui s'est passé ici*», a souligné lors de l'audience Robert Giuffra, avocat du groupe allemand. Il a souligné que l'accord était «*bon pour les consommateurs, bon pour l'environnement*», mais aussi «*bon pour Volkswagen*»: «*Il permet à Volkswagen de tourner la page*», a-t-il fait valoir.

Le groupe allemand n'est toutefois pas encore sorti d'affaire aux États-Unis puisqu'il doit toujours trouver un accord pour un plus petit nombre de véhicules à moteur 3 litres. L'agence californienne de l'environnement avait annoncé mi-juillet avoir rejeté le plan proposé par Volkswagen pour remettre aux normes les quelque 16 000 voitures concernées, jugeant les mesures envisagées «*incomplètes, considérablement lacunaires, et loin de remplir les conditions légales*».

Agence France-Presse



PETER HARMSSEN AGENCE FRANCE-PRESSE

À Mölndal, le constructeur automobile Toyota a réduit la semaine de travail de ses employés, ce qui l'a rendu plus attrayant pour les travailleurs qualifiés et lui a permis de grossir son carnet de commandes tout en gagnant en efficacité.

SUÈDE

Travailler moins sans perte de salaire

Les expériences tentées montrent les limites que pose la mondialisation

CAMILLE BAS-WOHLERT

à Stockholm

La belle affaire: 30 heures payées! Un vrai levier pour recruter, garder et motiver les salariés. Mais si le «*travailler moins pour gagner pareil*» fait des émules au niveau local, la Suède exclut de le graver dans le marbre législatif.

Depuis une vingtaine d'années, les expériences de réduction du temps de travail se multiplient dans le pays scandinave, public et privé confondus, dans des contextes particuliers et selon des modes d'application taillés sur mesure. Difficile, donc, de dresser un bilan.

Pour les auteurs d'un audit commandé par la maison de retraite de Svartedal, à Göteborg, les bienfaits de l'allègement de l'activité sur la santé des personnels et leur ardeur à la tâche sont parfaitement quantifiables. Au bout d'un an, le sentiment de bien-être des aides-soignantes est de 20% supérieur à celui de leurs collègues d'un autre établissement resté aux 40 heures, elles consacrent 60% de temps libre en plus à l'exercice physique, leur tension artérielle a diminué, leur masse musculaire augmenté. L'employeur — la commune — y gagne aussi: l'absentéisme a chuté, deux fois moindre désormais que dans les autres services municipaux.

À Stockholm, infirmiers et aides-soignants des urgences de l'hôpital Karolinska-Huddinge peuvent depuis la mi-janvier travailler

32 heures par semaine au lieu de 38, sans perte de salaire. «*Cela fait une différence énorme*», explique dans un grand sourire Kia Andersson, aide-soignante. «*Je suis beaucoup, beaucoup plus heureuse au travail, j'ai beaucoup plus d'énergie, et c'est pareil à la maison!*»

Avant, les urgences étaient «*dans une situation très difficile*», justifie Caroline Kevin, cadre de santé. «*Une charge de travail élevée et beaucoup de changement de personnel car le rythme était intenable*». «*Pas plus tard qu'hier mon fils m'a dit: "Mais maman, tu ne bosses jamais, tu es toujours à la maison"*», plaisante Kia Andersson.

La réorganisation du service a permis de recruter vingt infirmières.

La réduction du temps de travail, ça marche aussi dans le privé, témoigne Susanne Ahtila-Fahlberg, directrice des ressources humaines de Qall, une entreprise de téléphonie passée à la journée de six heures en février. Certes il a fallu un peu resserrer les boulons au début, et le temps de travail est aujourd'hui plus proche des 6,5 ou 7 heures par jour, mais «*les commerciaux n'avaient pas été aussi performants depuis longtemps*», témoigne M^{me} Ahtila-Fahlberg.

À Mölndal, près de Göteborg, le grand garage Toyota s'est converti en 2002. À l'époque, le personnel qualifié manquait, les temps d'attente étaient interminables, les clients mécontents. En raccourcissant la journée de travail, Toyota a pu mettre en place deux équipes, lesquelles embauchent plus tôt et débauchent plus tard. Le constructeur nippon sert davan-

tage de clients et dope son chiffre d'affaires.

Car c'est bien l'argent qui reste ici le nerf de la guerre. Aux urgences de Karolinska, on a monnayé la réduction du temps de travail contre un week-end travaillé sur deux pour assurer l'équilibre financier. Quant à la maison de retraite de Svartedal, les 17 postes équivalent temps plein créés pour compenser les heures de travail perdues ont coûté 6,6 millions de couronnes (1 million \$CAN). Il faut retrancher de cet investissement au moins la moitié au titre de la baisse de l'absentéisme, des gains de productivité et des indemnités-chômage qui ne sont plus versées, mais le coût est net.

Alors, la semaine de 30 heures a-t-elle un avenir national? «*Le débat sur la réduction du temps de travail a existé mais il a été plus ou moins éclipsé après la crise financière*» de 2008, rappelle l'économiste Klas Eklund. «*Il n'y a pas d'argent pour financer une telle réforme. L'exemple des 35 heures en France montre qu'il est difficile de travailler moins en restant compétitif dans la mondialisation*», affirme-t-il.

D'autant que, selon Eurostat, les Suédois sont déjà, après les Français et les Finlandais, ceux qui travaillent le moins en Europe pour un coût horaire de la main-d'œuvre parmi les plus élevés.

Ni le patronat ni les syndicats — qui ne croient pas au partage du travail par la réduction du temps de travail — ne poussent à la roue. Or ce sont eux qui font la pluie et le beau temps dans le champ social depuis les années 1930.

Agence France-Presse

La Turquie poursuit ses putschistes à l'étranger

Des généraux de l'OTAN ont été arrêtés à l'aéroport de Dubaï

PASCALE TROUILLAUD

à Istanbul

STUART WILLIAMS

à Ankara

Des hauts gradés turcs servant pour l'OTAN en Afghanistan ont été arrêtés mardi à Dubaï, le «grand ménage» déclenché en Turquie dans les heures ayant suivi le coup d'État du 15 juillet s'étendant pour la première fois à l'étranger.

Les généraux devaient être transférés en Turquie pour être interrogés.

L'offensive contre les journalistes s'est également poursuivie avec le placement en garde à vue d'une figure de premier plan des médias, Nazli Ilıcak, arrêtée en matinée lors d'un contrôle routier dans l'ouest du pays. Elle fait partie des 42 journalistes visés par des mandats d'arrêts délivrés lundi par les procureurs turcs.

La chasse aux sorcières lancée par le président turc, Recep Tayyip Erdogan, contre le «virus» de la rébellion qu'il a imputée au prédicateur exilé aux États-Unis Fethullah Gülen provoque de vives inquiétudes à l'étranger et en Turquie.

Plus de 13 000 Turcs ont été mis en garde à vue après le putsch manqué qui a pris le ré-

gime totalement par surprise et fait 270 morts, et plus de 9000 sont en détention préventive.

Parmi eux, 143 généraux soupçonnés d'avoir été impliqués dans le putsch raté, selon de nouveaux chiffres donnés mardi par la presse pro-gouvernementale turque.

Arrestations à Dubaï

Le général Mehmet Cahit Bakır, commandant des forces turques en Afghanistan — quelque 500 hommes — et le général de brigade Sener Topuc ont été arrêtés à l'aéroport de Dubaï, a annoncé un responsable à l'AFP sous couvert de l'anonymat.

Ces arrestations sont le fruit d'une coopération entre les services de renseignement turcs et les Émirats arabes unis, a rapporté l'agence de presse pro-gouvernementale Anadolu.

Ces deux généraux occupaient des postes élevés dans la mission «Soutien résolu» visant à entraîner et conseiller les forces de sécurité afghanes, selon le site de l'OTAN.

«Le contingent turc continue sa mission», s'est borné à déclarer un porte-parole de l'OTAN en Afghanistan en refusant de donner tout autre détail.

Un remaniement important de l'armée rendu

nécessaire par l'ampleur des purges — plus de 3000 militaires en détention — est attendu jeudi lors d'un Conseil militaire suprême à Ankara.

Journalistes en garde à vue

La célèbre journaliste Nazli Ilıcak a pour sa part été placée en garde à vue mardi comme sept autres collègues visés par des mandats d'arrêt, dont la journaliste du quotidien autoprofessionnel *Zaman* M^{me} Hanim Büsra Erdal, selon Anadolu.

D'autres figures connues des médias sont visées par ces mandats, dont le commentateur Bulent Mumay et le rédacteur en chef de Fox TV en Turquie, Ercan Gun.

«C'est attristant et inacceptable», a déclaré à l'AFP Turgay Olcayto, président de l'Association des journalistes turcs.

M^{me} Ilıcak a été arrêtée lors d'un contrôle routier près de la station balnéaire de Bodrum.

Elle avait été licenciée du quotidien pro-gouvernemental *Sabah* en 2013 après avoir critiqué des ministres empêtrés dans un scandale de corruption. À l'époque, le gouvernement avait accusé Gülen d'avoir orchestré ce scandale.

M^{me} Ilıcak a également été députée au Parlement turc entre 1999 et 2001 pour le Parti de la vertu, précurseur de l'AKP (islamo-conserva-

teur) du président Erdogan.

Parallèlement à cette offensive contre les médias et l'armée, M. Erdogan a eu lundi, dans un rare geste d'unité politique, un entretien avec des responsables de l'opposition à l'issue duquel son premier ministre a annoncé que «les principaux partis [étaient] prêts à commencer à travailler à une nouvelle Constitution».

Système présidentiel

La Constitution a été élaborée après le coup d'État de 1980, et le gouvernement appelle à sa révision, afin d'instaurer le système présidentiel dont rêve M. Erdogan pour renforcer encore son pouvoir.

Le président, qui domine la scène politique turque depuis 2003, concentre entre ses mains un pouvoir inédit depuis l'avènement de la république turque il y a près d'un siècle.

L'UE a déclaré mardi avoir tenu ses engagements financiers en faveur des réfugiés syriens en Turquie, a rétorqué un porte-parole de la Commission européenne, en réponse aux accusations du président Erdogan qui affirme n'avoir reçu aucun soutien.

Agence France-Presse

RÉFUGIÉS

Angela Merkel sous pression après les attentats

YANNICK PASQUET

à Berlin

Des voix s'élèvent en Allemagne après le choc créé par trois attaques perpétrées par des réfugiés pour réclamer un durcissement du contrôle des migrants dans le pays, mettant sous pression Angela Merkel et sa politique d'accueil.

Les dirigeants conservateurs de Bavière (sud), où se sont déroulés les deux attentats revendiqués au nom du groupe djihadiste État islamique (EI), sont montés mardi au créneau pour relancer leurs critiques et demander plus de fermeté en matière d'immigration.

«Le terrorisme islamiste est arrivé en Allemagne», a tonné le président de la CSU, Horst Seehofer, «la population a peur et a besoin d'une réponse des responsables politiques». Ce parti bavarois est l'allié de celui de la chancelière, la CDU, mais depuis près d'un an dénonce la politique d'ouverture aux réfugiés.

Contrôles accrus

La CSU a dressé un catalogue de demandes pour faire face: contrôle plus strict des foyers de demandeurs d'asile, contrôles douaniers renforcés aux frontières, droit pour l'armée d'intervenir pour protéger la population en Allemagne, et tour de vis en ma-

«Le terrorisme islamiste est arrivé en Allemagne»

Le président de la CSU, Horst Seehofer

tière d'expulsion des réfugiés.

«Nous devons nettement abaisser les obstacles à l'expulsion après un délit», a dit le ministre de l'Intérieur de Bavière, Joachim Herrmann.

Plutôt sur la réserve jusqu'ici, la droite populiste allemande a dénoncé, par la voix de sa responsable Frauke Petry, l'inaction des autorités. «Que doit-il encore se passer pour que nous commençons à vérifier qui arrive dans notre pays?» a-t-elle demandé.

L'Allemagne reste sous le choc après le premier attentat suicide revendiqué par le groupe EI commis sur son sol dimanche soir à Ansbach, une cité tranquille de Bavière, qui a fait 15 blessés et tué son auteur. Ce dernier s'est avéré être un Syrien de 27 ans débouté de sa demande d'asile et souffrant de troubles psychiatriques.

Cet attentat est intervenu moins de huit jours après une attaque à la hache commise cette fois-ci par un demandeur d'asile mineur ayant fait allégeance au groupe EI. Enregistré comme Afghan, il pourrait

être en fait Pakistanais.

Dans les deux cas, les autorités n'ont pas été en mesure de repérer leur radicalisation rapide.

Un autre réfugié syrien est également à l'origine d'une attaque au couteau, mais l'affaire s'est révélée être un crime passionnel.

Des portes grandes ouvertes

Le pays, qui a accueilli plus d'un million de migrants en 2015, a jusqu'ici ouvert grand ses portes aux réfugiés syriens. Plus de 90% obtiennent l'autorisation de rester et jusqu'à récemment, ils n'avaient pas à passer d'entretien avec l'administration.

Plus de 200 000 demandeurs d'asile déboutés pourraient être reconduits aux frontières, mais se trouvent toujours dans le pays, selon l'expert pour les questions intérieures de la CDU, Armin Schuster.

Derrière ces appels, c'est la chancelière qui est visée. Or, mise à part une intervention samedi après la tuerie de Munich, elle est restée silencieuse.

Connue pour son extrême prudence dans les phases de crise, elle sait qu'elle joue gros à un an des élections législatives et alors que l'AFD gagne en popularité. Ces derniers mois, elle était parvenue à regagner une partie de la popularité perdue l'an dernier du fait des migrants.

«Mais c'est précisément dans ce genre de situation que son attitude est problématique», indique à l'AFP Martin Emmer, professeur à la Freie Universität de Berlin. «Les gens ont peur, sont inquiets et dans ces circonstances, on a besoin d'une direction qui soit davantage dans les émotions et moins dans le management froid», selon lui.

La chancelière a annoncé une conférence de presse pour jeudi.

Les questions soulevées par ces attaques relancent un débat sur l'immigration «que la chancellerie redoute le plus», jugeait également le quotidien *Süddeutsche Zeitung* mardi, et ce, alors que deux élections régionales se profilent en septembre, à Berlin et surtout sur les terres d'élection d'Angela Merkel dans le nord-est.

«Si l'AFD parvient à gagner dans le fief électoral de Merkel, le débat sur sa politique va de nouveau revenir sur le devant», ajoute-t-il.

Agence France-Presse



FREDERICO PARRA AGENCE FRANCE-PRESSE

Élu en 2013 jusqu'en 2019, le chef de l'État socialiste Nicolas Maduro fait face à un Parlement contrôlé par une coalition de centre droit.

VENEZUELA

Dans l'attente d'un référendum anti-Maduro

Les Vénézuéliens attendaient à partir de ce mardi de l'autorité électorale un feu vert au référendum contre le président Nicolas Maduro, demandé par l'opposition, au risque d'une explosion sociale en cas de refus, selon les experts. En réponse, le gouvernement a demandé que la coalition d'opposition soit considérée illégale.

Élu en 2013 jusqu'en 2019, le chef de l'État socialiste fait face à un Parlement contrôlé par une coalition de centre droit, la Table de l'unité démocratique (MUD), depuis les élections législatives de décembre 2015.

Dès qu'ils sont arrivés aux manettes du législatif, ces anti-chavistes (du nom de l'ex-président Hugo Chávez, 1999-2013), ont exigé la tenue d'un référendum contre M. Maduro avant fin 2016. Pour cela, l'opposition a enclenché un processus long et complexe prévu par la loi.

Signatures

Après avoir recueilli près de deux millions de signatures, dont seules 1,3 million ont été validées par le Conseil national électoral (CNE), au moins 200 000 signataires devaient confirmer leur choix, en personne, fin juin.

C'est sur ce point précis que doit se prononcer le CNE, organisme que l'opposition accuse d'être contrôlé par le gouvernement.

En cas de feu vert de l'autorité électorale, il faudra encore quatre millions de signatures pour pouvoir convoquer le référendum lui-même. Pour des-

tituer le chef de l'État, le «oui» devra dépasser le score de M. Maduro à la présidentielle de 2013 (7,5 millions de voix).

Certaines d'avoir les signatures nécessaires, la MUD a déjà appelé à manifester mercredi à Caracas.

«Ce qu'attend le pays, c'est l'annonce de la date pour recueillir les 20% [de l'électorat, soit 4 millions de voix] pour préparer la voie à un référendum», a déclaré le porte-parole de la MUD, Jesus Torrealba.

Pour l'opposition, il est crucial que le référendum ait lieu avant le 10 janvier 2017, car si M. Maduro est révoqué avant cette date, il y aura des élections anticipées. Si, au contraire, la consultation se tient après et si le président vénézuélien la perd, il pourrait désigner son vice-président pour le remplacer.

Économie en berne

Le pays, dont l'économie s'est effondrée avec la chute du pétrole, est en ébullition. Pillages et lynchages se font plus nombreux, les habitants sont las d'une pénurie qui frappe 80% des aliments, d'une criminalité en hausse et de la pire inflation au monde (180,9% en 2015).

Le Fonds latino-américain de réserve (FLAR) vient cependant d'approuver un crédit de 482,5 millions de dollars à la Banque centrale du Venezuela.

Pour sa part, la plus importante compagnie aérienne d'Amérique latine, Latam Airlines, va suspendre à partir de samedi toutes ses liaisons avec le Venezuela.

Agence France-Presse

AVIS LÉGAUX ET APPELS D'OFFRES

CHAMBRE DE L'ASSURANCE DE DOMMAGES

AVIS DE RADIATION TEMPORAIRE
AVIS est nommé que Sylvain Laperrrière (numéro de certificat 149062) exerçant sa profession de courtier en assurance de dommages des particuliers dans la ville de Montréal, a fait l'objet d'une plainte devant le Comité de discipline de la Chambre de l'assurance de dommages lui reprochant les infractions résumées comme suit :

- 2 chefs pour avoir fait défaut d'agir avec professionnalisme ainsi qu'en conseiller consciencieux et pour avoir exercé ses activités de façon négligente);
- 1 chef pour avoir fait défaut d'aviser ses clients avant la conclusion d'un contrat d'assurance automobile, des frais d'émission de police qui n'étaient pas inclus dans le montant de la prime d'assurance;
- 1 chef pour avoir fait défaut ou pour avoir permis de faire défaut de facturer une rémunération ou des émoluments justes et raisonnables à des clients ayant souscrits à une police d'assurance par son entremise;
- 1 chef pour avoir tenu compte de l'intervention d'un tiers dans la mise en place d'un programme d'assurance favorisant d'autres intérêts que ceux des clients;
- 1 chef pour avoir fait défaut de respecter la confidentialité des renseignements obtenus de ses clients et d'exercer ses activités dans un endroit où la confidentialité est assurée.

Le tout en contravention avec la Loi sur la distribution de produits et services financiers et le Code de déontologie des représentants en assurance de dommages.

Le Comité de discipline a déclaré l'intimé coupable des infractions reprochées et a ordonné la radiation temporaire de Sylvain Laperrrière pour une période de 30 jours à compter du 1^{er} août 2016.

Le présent avis est donné en vertu de l'article 156 du Code des professions.

Cynthia Ambrose
Secrétaire du comité de discipline
Chambre de l'assurance de dommages

La Chambre de l'assurance de dommages a pour mission d'assurer la protection du public en matière d'assurance de dommages et d'expertise en règlement de sinistres.

Pour ce faire, elle veille à la formation continue obligatoire et à la déontologie de plus de 14 500 agents et courtiers en assurance de dommages et experts en sinistre. Elle encadre de façon préventive et disciplinaire la pratique des professionnels œuvrant dans ces domaines.

CANADA
PROVINCE DE QUÉBEC
DISTRICT DE LAVAL
NO: 540-17-012127-162
COUR SUPÉRIEURE
CÉLINE L'ANGLAIS,
Demanderesse

c. ROGER BERTRAND,
Défendeur

ET PASQUALE VARANO et ROSA RUGGIERO,
et MINH VU NGOC et VICKY YAN,
et ALFREDO DIVALERIO,
et

L'OFFICIER DE LA PUBLICITÉ DES DROITS DE LA CIRCONSCRIPTION FONCIÈRE DE LAVAL

Mis en cause

AVIS PUBLIC DE NOTIFICATION

(Articles 136 et 137 C.p.c.)

AVIS EST DONNÉ À Roger Bertrand de vous présenter au greffe de la Cour supérieure du district de Laval, situé au 2800 Boul. Saint-Martin Ouest, à Laval, Québec, HT 259 dans les 30 jours afin de recevoir la demande introductive d'instance qui y a été laissée à votre attention. Vous devez répondre à cette demande dans le délai indiqué dans l'avis d'assignation qui l'accompagne, sans quoi un jugement par défaut pourrait être rendu contre vous et vous pourriez devoir payer les frais de justice.

Maria Penafior Gacs
Greffier adjoint de la Cour supérieure du district de Laval

Me Claude Papineau, Avocat
1600 Boul. Saint-Martin Est, Tour A, Bureau 700
Laval (Québec) H7G 4R8
Téléphone: (450) 668-4550

Prenez avis que Ruth GOODMAN, en son vivant domiciliée au 6085, rue Sherbrooke est, Montréal, Québec, H1N 1C2, est décédée à Montréal le 27 décembre 2014. Un inventaire de ses biens a été dressé conformément à la loi et peut être consulté par les intéressés, à l'étude Me Alain Nobert, notaire, 2-6771, D'Antioche, Anjou, Québec, H1M 3C8, tél : 514 355 8634.
Donné ce 24 juillet 2016
Alain Nobert, notaire.

Avis public de notification (articles 136 et 137 C.p.c.)

Avis est donné à Otto Wagner et Stéphan Giar de vous présenter au greffe de la Cour Supérieure du district de Montréal situé au 1, rue Notre-Dame Est, à Montréal, Québec afin de recevoir l'Application for the issuance of a subpoena order (Provisional and Interlocutory and for an interlocutory and a permanent injunction, Affidavit of Jacques Paquin, Notice of presentation (Provisional and Interlocutory Injunction, Summons) et le "Notice of presentation for subpoena order (Renewal of provisional injunction orders)" qui y ont été laissés à votre attention dans la cause 500-17-094636-167.

Vous devez répondre à cette «Application» dans le délai indiqué dans le «Summons» qui l'accompagne, sans quoi un jugement par défaut pourrait être rendu contre vous et vous pourriez devoir payer les frais de justice.

Le 28 juillet 2016, il y aura une nouvelle audience à 9h, en salle 2.16 du palais de justice de Montréal, concernant ladite injonction.

Le présent avis est publié aux termes d'une ordonnance rendue le 25 juillet 2016 par Andrei Zmeu, Greffier adjoint de la Cour Supérieure dans le dossier numéro 500-17-094636-167.

Il ne sera pas publié à nouveau, à moins que les circonstances ne l'exigent.

Montréal, le 25 juillet 2016

Andrei Zmeu, Greffier adjoint

AVIS À TOUS NOS ANNONCEURS

Veuillez, s'il vous plaît, prendre connaissance de votre annonce et nous signaler immédiatement toute anomalie qui s'y serait glissée.

En cas d'erreur de l'éditeur, sa responsabilité se limite au coût de la parution.

Montréal, le 27 juillet 2016

Le greffier de la Ville, M^{re} Yves Saindon

AVIS PUBLIC EN VERTU DE L'ARTICLE 192 DE L'ANNEXE C DE LA CHARTE DE LA VILLE DE MONTRÉAL

3^e avis

Avis est donné qu'aux dates ci-après mentionnées, la Ville a approuvé la description des immeubles suivants afin d'en devenir propriétaire en vertu de l'article 192 de l'annexe C de la Charte de la Ville de Montréal :

- les lots 3 364 103, 3 364 166, 3 364 195, 3 364 202, 3 364 350, 3 364 567, 3 364 568, 3 364 587, 3 364 809, 5 191 088 du cadastre du Québec et une partie du lot 3 364 622 du cadastre du Québec, d'une superficie de 18,6 m², situés dans le quadrilatère délimité par les rues Darling, Adam, Dézéry et Sherbrooke Est, dans l'arrondissement de Mercier-Hochelaga-Maisonneuve (DA166896003 - 4 juillet 2016)

- les lots 2 245 578, 2 245 750, 2 247 044, 2 247 443, 2 247 535, 2 247 578 et 2 247 593 du cadastre du Québec, situés dans le quadrilatère délimité par le boulevard Crémazie Ouest, l'avenue de l'Épée, la rue Saint-Roch et le boulevard de l'Acadie, dans l'arrondissement de Villeray-Saint-Michel-Parc-Extension (DA166896007 - 6 juillet 2016)

Les propriétaires des immeubles expropriés en vertu de l'article 192 peuvent réclamer une indemnité de la Ville. À défaut d'entente, l'indemnité est fixée par le Tribunal administratif du Québec à la demande des propriétaires ou de la Ville, et les articles 58 à 68 de la Loi sur l'expropriation (RLRQ, chapitre E-24) s'appliquent, compte tenu des adaptations nécessaires.

Cet avis est le troisième de trois que la Ville est tenue de publier.

Montréal, le 27 juillet 2016
Le greffier de la Ville, M^{re} Yves Saindon

AVIS LÉGAUX & APPELS D'OFFRES • HEURES DE TOMBÉE

Les réservations doivent être faites avant 16h00 pour publication deux (2) jours plus tard.

Publications du lundi: Réservations avant 12 h 00 le vendredi

Publications du mardi: Réservations avant 16 h 00 le vendredi

Tél.: 514-985-3344 Fax: 514-985-3340 Courriel : avisdev@ledevoir.com

Sur Internet : www.ledevoir.com/services-et-annonces/avis-publics
www.ledevoir.com/services-et-annonces/appels-d-offres

LE MONDE

MER DE CHINE

Pékin continue de faire des remous



JEAN-FRÉDÉRIC LÉGARÉ-TREMBLAY

Deux semaines après la rebuffade, Pékin ne baisse pas pavillon en mer de Chine méridionale. Tant s'en faut. Dans un jugement très attendu, la Cour permanente d'arbitrage de La Haye a invalidé — sans grande surprise — le 12 juillet les revendications territoriales et les « droits historiques » prétendus de Pékin sur la quasi-totalité de cette mer. Depuis, la Chine prend des mesures qui pourraient accroître davantage les tensions dans la région, explique Stéphanie Martel, docteure en science politique affiliée au CERUI.

Depuis le jugement rendu il y a deux semaines, quel signal de réponse envoie Pékin par ses mots et ses actions ?

La position chinoise est connue depuis longtemps : le tribunal de la Convention des Nations unies sur le droit de la mer (CNUDM) n'a pas juridiction pour statuer sur cette question. La Chine a donc refusé de prendre part à l'arbitrage et ne reconnaît pas le verdict.

Plusieurs semaines avant l'annonce du 12 juillet, le gouvernement chinois a accru ses opérations de propagande à l'encontre du tribunal, qualifiant la décision d'illégale et confirmant qu'elle n'avait absolument pas l'intention de la respecter. Pékin a aussi obtenu le soutien ouvert du Cambodge, ce qui a permis d'éviter un consensus favorable des États de la région sur le verdict.

Depuis, la Chine a pris des mesures pour clarifier sa position, mais dans une direction qui pourrait encore accroître les tensions. Le ministre chinois des Affaires étrangères a signalé l'intention de Pékin de revendiquer l'archipel des Spratly dans leur ensemble comme partie de ses eaux territoriales, ce qui est en contradiction manifeste avec le verdict. La Chine a également posé la mise de côté du verdict comme condition à la conduite de négociations bilatérales avec les Philippines.

Comment se positionnent les pays de la région ? Se ligue-t-on derrière la Chine ou contre elle ?

Il n'y a pas de consensus parmi les États de la région. L'Association des Nations d'Asie du Sud-Est [ANASE, plus connue sous son acronyme anglais ASEAN] est grandement affectée par la stratégie de division menée par la Chine. Le soutien du Cambodge à la position chinoise a d'ailleurs manqué de faire à nouveau capoter la rencontre des ministres des Affaires étrangères de l'ASEAN la fin de semaine dernière, rappelant cruellement leur incapacité à adopter une posi-

tion commune lors du sommet de 2012, ce qui avait sévèrement endommagé la crédibilité de l'organisation.

Les États de l'ASEAN parties au conflit — Brunei, Malaisie, Philippines et Vietnam — sont favorables à sa résolution pacifique en conformité avec la CNUDM. Si Brunei et la Malaisie font généralement preuve d'une grande prudence à l'égard de la Chine, les Philippines bénéficient du soutien du Vietnam, en conflit ouvert avec la Chine dans les îles Paracels.

Il faut savoir que depuis la fin de la guerre froide, les États d'Asie du Sud-Est ont privilégié l'approfondissement de leurs relations avec l'ensemble des puissances régionales, plutôt que de s'aligner clairement sur la Chine ou les États-Unis. En pratique, certains pays comme le Cambodge (plus proche de la Chine) et les Philippines (alliées des États-Unis) ont dérogé à la règle. Une révision de la position philippine est toutefois pressentie étant donné l'élection du nouveau — et controversé — président Rodrigo Duterte, qui adopte une position moins antagoniste que son prédécesseur quant à la Chine.

Enfin, les États-Unis jouent un rôle militaire important dans cette région. Comment réagissent-ils ? Des tensions entre les deux grandes puissances sont-elles envisageables ?

L'accroissement des tensions en mer de Chine méridionale depuis 2010 a comme trame de fond la rivalité grandissante entre la Chine et les États-Unis. Les États-Unis, sous la présidence de Barack Obama, ont effectué un « pivot stratégique » en Asie-Pacifique avec l'objectif de contenir la Chine. Si ce réengagement est sévèrement condamné par celle-ci, il a été accueilli de façon positive dans le reste de la région dans le contexte d'une inquiétude croissante quant à l'expansion chinoise.

En ce qui concerne les conflits à proprement parler, la position officielle de Washington se résume à appeler à leur résolution pacifique en respect du droit international et, surtout, au maintien de la liberté de navigation. Sur le terrain, la conduite de patrouilles menées dans cette optique par la marine américaine à proximité des îles contestées pourrait contribuer à accroître les tensions. Afin de prévenir cela, les États-Unis doivent privilégier un équilibre prudent sur le plan diplomatique en réaffirmant leur appui au verdict tout en évitant de provoquer inutilement la Chine. Le résultat de la présidentielle du 8 novembre aux États-Unis aura certainement une incidence sur le déroulement des conflits.

Les réactions du Japon et de la Russie sont aussi à surveiller de près.

Collaborateur Le Devoir

D Voir aussi « Planète Terre à 21 h au Canal Savoir » et à l'adresse ledevoir.com/planete-terre

Un chef djihadiste arrêté dans le centre du Mali

Bamako — Le chef d'une unité du groupe djihadiste malien Ansar Dine opérant dans le centre du Mali a été arrêté mardi par les forces spéciales maliennes près de Nampala (centre), où 17 soldats maliens ont péri récemment dans une attaque, selon des sources de sécurité. L'information a été confirmée par plusieurs sources de sécurité, précisant que l'intéressé, Mahmoud Barry, alias Abou Yehiya de nationalité malienne, est « l'émir » de la katiba (unité combattante) Ansar Dine du Macina.

Agence France-Presse

Plus de 3000 migrants disparus en Méditerranée depuis janvier

Genève — Plus de 3000 migrants et réfugiés ont perdu la vie en Méditerranée depuis le début de l'année, alors que près de 250 000 personnes ont effectué la traversée, a annoncé mardi l'Organisation internationale pour les migrations (OIM). « La découverte de 39 corps récupérés sur les côtes libyennes cette semaine porte le nombre de victimes à plus de 3034 », a expliqué l'OIM, précisant que ce chiffre était bien plus élevé que les 1917 morts enregistrés durant les sept premiers mois de 2015.

Agence France-Presse



Hillary Clinton (ci-dessus en compagnie de son colistier Tim Kaine lors d'un événement en Floride samedi) devrait s'adresser à la convention jeudi soir. Mardi, les tensions entre les camps démocrates semblaient apaisées.

CONVENTION DÉMOCRATE

Madame la candidate présidentielle

Hillary Clinton a officiellement été investie par le Parti démocrate, une première

JEAN-FRÉDÉRIC LÉGARÉ-TREMBLAY

La longue carrière politique de Hillary Clinton a atteint un point culminant mardi alors qu'elle devenait la première femme de l'histoire américaine à obtenir l'investiture d'un grand parti comme candidate présidentielle. Après avoir échoué contre Barack Obama lors des primaires de 2008, elle a été formellement investie en début de soirée par les délégués démocrates.

Hillary Clinton doit accepter sa nomination lors de son discours jeudi, en conclusion de la convention.

Si son investiture était une formalité, le suspense résidait dans le ralliement ou non des partisans les plus fervents de son rival lors des primaires, Bernie Sanders. Lundi, une minorité de délégués pro-Sanders avait fait entendre avec vigueur son rejet de Hillary Clinton, faisant ainsi la sourde oreille aux appels au ralliement sans équivoque de « Bernie » et entachant du même coup la démonstration d'unité que le parti espérait projeter dès le premier jour de la convention.

Pendant la journée de mardi, la même inflexibilité de la part de ces délégués s'était exprimée dans des réunions partisans, où « Bernie » voyait à nouveau ses appels à l'unité reçus par des huées. « Il est facile de huer, mais il est plus difficile de regarder vos enfants dans les yeux s'ils vivaient sous une présidence Donald Trump », leur a-t-il répondu.

Le dernier mot

Les divisions au sein du parti semblaient enfin atténuées dans l'amphithéâtre de Philadelphie lorsque les délégués étaient réunis en fin de journée pour la procédure formelle de nomination. Dans un ultime appel au ralliement, c'est d'ailleurs la délégation du Vermont — un État que M. Sanders représente au Sénat — qui a été la dernière à annoncer ses votes. Et le sénateur a eu le dernier mot en demandant à ce que « Hillary Clinton soit désignée candidate du Parti démocrate à la présidence des États-Unis » par acclamation, suscitant les cris et les applaudissements nourris de la foule.

Des délégués pro-Sanders visiblement insatisfaits de la

nomination de l'ex-secrétaire d'Etat — une centaine, selon le site Politico — ont néanmoins quitté leur siège et se sont dirigés à l'extérieur de l'enceinte en criant « débrayage ! ». D'autres se sont réunis à l'extérieur avec des bandeaux noirs sur la bouche en brandissant des pancartes « Réduit au silence par elle [Clinton] » et « Pas de justice, pas de paix ».

Discours

En attendant que le mari de la candidate présidentielle et ancien président Bill Clinton prenne la parole, plusieurs orateurs se sont prononcés sur la scène du Wells Fargo Center, dont un groupe de mères afro-américaines qui ont perdu leur enfant à la pointe d'une arme à feu ou aux mains de la police. La mère de Trayvon Martin, un jeune Floridien abattu dans son quartier par un vigile volontaire en 2012 alors qu'il sortait acheter des bonbons, a notamment donné son ap-

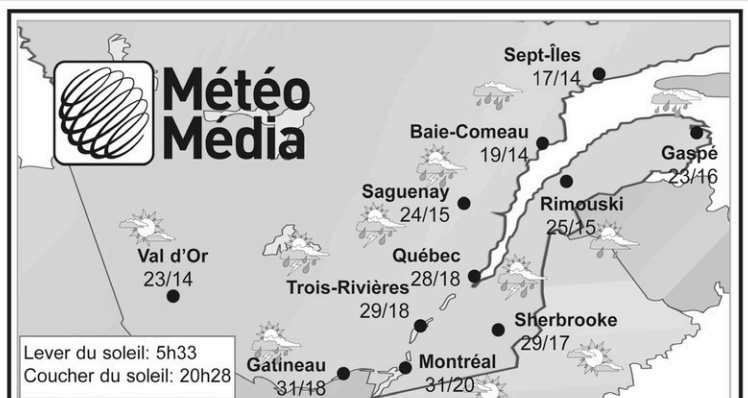
pui à Hillary Clinton, affirmant qu'elle « est une mère qui peut assurer que le mouvement réussira ». Le groupe de femmes, surnommé « Mothers of the Movement », exige des réformes en matière de contrôle des armes à feu et d'imputabilité de la part des forces policières.

Les discours furent accueillis positivement par des personnes dans la foule qui criaient « Black lives matter ! », en référence au groupe militant de défense des Afro-Américains.

Le message contrastait avec celui entendu à la convention républicaine la semaine dernière, où les discours penchaient fortement en faveur des forces policières et dépeignaient Black Lives Matter comme un groupe promouvant l'anarchie.

Le Devoir

D Lire aussi « Ce que Bill Clinton avait à dire sur son épouse. Sur le site Web et l'application tablette du Devoir. »



Canada	Auj.	Demain	Le Monde	Auj.	Demain
Edmonton	Ora 27/15	Ora 25/15	Londres	Plu 21/14	Ave 21/15
Moncton	Ora 29/19	Ora 28/17	Los Angeles	Sol 33/20	Sol 31/20
Saint-Jean	Sol 25/15	Var 22/14	Mexico	Ora 21/11	Ave 22/12
Toronto	Ora 32/20	Ave 30/19	New York	Sol 32/22	Sol 32/24
Vancouver	Sol 24/19	Sol 24/19	Paris	Ave 24/17	Ave 24/18
Winnipeg	Sol 25/14	Sol 25/15	Tokyo	Plu 26/24	Var 28/23

Montréal	Ce soir	Demain	Vendredi	Samedi
Aujourd'hui 31	20	28/18	25/17	25/17
Passages nuageux.	Averses isolées, pdp 20%.	Ciel variable.	Ensoleillé.	Généralement ensoleillé.
Québec	Ce soir	Demain	Vendredi	Samedi
Aujourd'hui 28	18	26/17	24/15	24/16
Possibilité d'orages, pdp 70%.	Passages nuageux.	Passages nuageux.	Passages nuageux.	Passages nuageux.
Gatineau	Ce soir	Demain	Vendredi	Samedi
Aujourd'hui 31	18	29/17	25/16	25/16
Possibilité d'orages, pdp 40%.	Passages nuageux.	Ciel variable.	Généralement ensoleillé.	Généralement ensoleillé.

Pour que le pique-nique ne tombe pas à l'eau, accédez en tout temps à la météo.

Téléchargez MétéoÉclair sur votre téléphone intelligent.

MOTS CROISÉS

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1												
2												
3												
4												
5												
6												
7												
8												
9												
10												
11												
12												

HORIZONTALEMENT

- Discuter longuement et pour ne rien dire.
- Endommagé - Mammifère carnivore.
- Levier de commande manuelle - Assembler.
- Fin de verbe - Chanceux.
- Descend une pente à toute allure - Créatin.
- N'a pas toujours 365 jours - Exceptionnel - Ruthénium.
- Lettres écrites par les apôtres aux premières communautés chrétiennes - On y glisse son bulletin.
- Lichen de couleur grisâtre - Petit polype.
- Actinium - Dodu - Chlorure de sodium.
- Graver - Lieu de départ.
- Pénible - Tique.
- Sud-est - Moins étendu - Constitue.

VERTICALEMENT

- Personnage mythologique issu d'une mortelle et d'un dieu - Honteux.
- Se brûla les ailes - Chant liturgique.

- Sensation auditive - Battré.
- Épouvante - Du verbe aller.
- Tartempion - Exercer un pouvoir absolu.
- Partie d'une voile - Île de l'Atlantique.
- Marque la manière - Ver parasite.
- Pronom personnel - Mélange gazeux - Difficulté - Xénon.
- Manque de finesse - Jeu de stratégie.
- Début de semaine - Verbe plein.
- Mèche de poils - Chemins tout tracés.
- Conforme à certaines règles.

1	J	A	C	A	S	S	E	R	F	A	N	
2	O	P	I	N	I	O	N	C	O	C	O	
3	G	A	V	E	R	O	P	E	R	E	R	
4	G	R	I	S	O	N	N	A	T	D		
5	I	T	E	P	I	C	O	T	E	S		
6	N	E	R	F	V	E	N	E	R	E	R	
7	G	E	R	R	E	R	E	N	E	V	E	
8	U	S	U	E	L	B	A	S	E	S		
9	A	L	S	U	E	D	O	I	S	S		
10	V	E	R	T	S	A	R	R	E	T	E	
11	E	M	I	R	O	R	N	E	T	N		
12	C	A	S	E	R	D	E	S	E	R	T	

SOLUTION DU DERNIER

LES SPORTS

COUPE ROGERS

Cette fois, Eugenie Bouchard a saisi sa chance

JEAN DION

Avant le présent tournoi de la Coupe Rogers, Eugenie Bouchard a dit qu'elle espérait expédier aux oubliettes son difficile épisode de 2014. Cela peut sembler aujourd'hui passablement lointain, aussi un rafraîchissement de mémoire n'est peut-être pas inutile.

En août de cette année-là, Bouchard est une sensation mondiale, un phénomène, une révélation comme il ne s'en est pas vu depuis la disparition de la raquette de tennis en bon vieux bois et de la balle blanche. À 19 ans, elle a atteint les demi-finales des Internationaux d'Australie, et à 20, le carré d'as de Roland-Garros et la finale de Wimbledon. À Montréal, elle est la 5^e tête de série et elle a même des fans, la Genie's Army, qui ont fait le voyage depuis l'Australie pour la voir.

Vu son classement, elle dispose d'un laissez-passer au tour initial, puis a rendez-vous avec l'Américaine Shelby Rogers (aucun lien de parenté avec la Coupe, qui est du reste relativement plus connue qu'elle, du moins auprès de l'amateur occasionnel). Le choc est brutal: une défaite sans trop d'équivoque de 6-0, 2-6 et 6-0. Nul ne s'en doute ou ne veut s'en douter à ce moment, mais c'est le début d'un long et éprouvant passage à vide.

Au diable les augures

Celui qui aurait alors pronostiqué que la prochaine fois que Bouchard foulerait le court central du stade Uniprix, elle occuperait le 42^e rang mondial, aurait passé pour un sérieux fêlé de la cafetière. Et pourtant. Il est ainsi fait, le merveilleux monde du sport™: équipé pour se rier des augures de tout acabit.

Tout juste après qu'Alexandra Wozniak, qui revient d'une opération à une épaule, eut vaillamment bataillé mais se fut inclinée au compte de 6-4 et 7-6 (4) devant l'Italienne Sara Errani, 25^e raquette universelle, Bouchard, qui fait plus parler d'elle par les temps qui courent pour son tempérament et ses commentaires que pour son jeu, avait donc affaire à forte partie mardi en la Tchèque Lucie Safarova, 28^e.

Et ce fut une rencontre chaudement disputée, que la joueuse de Westmount est finalement parvenue à conclure en sa faveur au bout de 2 heures et 13 minutes, 6-3, 3-6 et 7-6 (3) après avoir donné l'impression qu'elle avait bousillé sa véritable chance en laissant filer trois balles de match à 6-5 au troisième set. Août 2014 peut disparaître du souvenir collectif.

Bouchard avait trois autres balles de match en poche lors du bris d'égalité décisif mais elle n'a eu besoin que d'une seule pour savourer la victoire, Safarova ayant commis une double faute, sa 10^e de l'affrontement, à 3-6.

Départ en force

Bouchard a montré tôt dans le match qu'elle n'était pas venue pour faire de la figuration. Dès le deuxième jeu, elle a réussi un bris de service, puis elle a passé un solide as pour compléter l'engagement suivant et se procurer une priorité de 3-0. Safarova a elle aussi obtenu un bris au 7^e jeu, mais la Québécoise a aussitôt répliqué et



Bouchard a exprimé sa joie après avoir gagné son premier match à la Coupe Rogers de cette année.

Abanda se montre expéditive contre Zheng

Françoise Abanda n'avait visiblement pas l'intention de profiter du court central très longtemps. La jeune joueuse a conclu une journée presque entièrement québécoise sur une note positive et expéditive, mardi, en défaisant la Chinoise Saisai Zheng 6-1, 7-5 en un peu plus d'une heure et demie. La joueuse de 19 ans a été dominante au service et a profité de chaque occasion que lui a laissée Zheng, issue des qualifications et classée 66^e au monde. Abanda,

272^e raquette mondiale, a enregistré deux bris de service en première manche et trois autres au deuxième set pour ne faire qu'une bouchée de son adversaire, au grand plaisir de la foule, nombreuse malgré la modification d'horaire. Au service pour le match après une légère baisse de régime au deuxième set, la Québécoise a mis un terme au débat avec un superbe tir passant à la gauche de son adversaire.

La Presse canadienne

s'est ainsi donné une occasion de servir pour la manche, ce qu'elle n'a pas manqué de faire.

Au deuxième set, le scénario a été inversé, la Tchèque de 29 ans remportant le service de sa rivale pour prendre les devants 2-0.

À la manche décisive, chacune a tenu son service pour forcer le bris d'égalité. À 5-6, Safarova fait preuve d'une belle prestance en surmontant un déficit de 0-40. Alors que la foule enthousiaste et un peu partisane croyait que c'était dans le sac, il en a fallu plus pour mettre fin aux hostilités, et même l'impression que le vent venait de tourner était palpable lorsque Safarova a pris les com-

mandes 3-1 dans le bris d'égalité. Mais les six points suivants devaient lui échapper.

Wozniak s'est pour sa part dite satisfaite de sa prestation malgré la défaite. Après une absence prolongée, elle n'était pas certaine d'être à la hauteur lorsqu'elle renouerait avec la compétition au sommet, mais son rendement a été de nature à la rassurer, bien qu'elle ait pris quelques «mauvaises décisions» sur le court.

«Je suis tellement heureuse d'être de retour», a-t-elle résumé.

Le Devoir

Milos Raonic aura Yen-Hsun Lu sur son chemin

RYAN MCKENNA

à Toronto

C'est le Taïwanais Yen-Hsun Lu qui va affronter l'Ontarien Milos Raonic au deuxième tour de la Coupe Rogers à Toronto, mercredi soir.

Lu, 70^e au monde, a vaincu l'Allemand Alexander Zverev 7-5 et 6-3, mardi.

Raonic, de Thornhill, a gagné ses deux matchs en carrière face à Lu.

Raonic disputera son premier match depuis la finale du tournoi de Wimbledon, où il s'est incliné devant le Britannique Andy Murray.

«Je devrai garder les balles en jeu pour me donner des chances», a dit Lu. Je vais devoir me concentrer sur mon service, essayer de mettre de la pression et peut-être avoir la chance qu'il soit un peu nerveux devant son public.»

Quatrième tête d'affiche, le Canadien a reçu un laissez-passer pour accéder au deuxième tour du tournoi.

Monfils l'emporte

Le Français Gaël Monfils, 10^e tête de série, a eu le dessus 6-3 et 6-3 contre Joao Sousa, de Portugal. Grand vainqueur à Washington la semaine dernière, Monfils a maintenant remporté ses six derniers matchs.

D'autre part, le Tchèque Tomas Berdych, 8^e mondial, est le premier qualifié pour les huitièmes de finale après sa victoire face au Croate Borna Coric (n^o 53) 4-6, 6-1, 6-4.

Berdych, demi-finaliste à Wimbledon, sera opposé à un Américain, soit John Isner (n^o 16), soit Ryan Harrison (n^o 144).

En double, les Canadiens Philip Bester et Adil Shamasdin ont battu les Serbes Novak Djokovic et Nenad Zimonjic, 7-5, 4-6, 10-2.

En soirée, le Canadien Vasek Pospisil va se mesurer au Français Jérémy Chardy. Le Suisse Stan Wawrinka, deuxième tête de série, affrontera ensuite le Russe Mikhail Youzhny.

La Presse canadienne
Agence France-Presse



Yen-Hsun Lu sera le premier adversaire de Milos Raonic mercredi à la Coupe Rogers.

Roger Federer renonce à Rio et à sa saison

Paris — Le Suisse Roger Federer, n^o 3 mondial et médaillé d'argent à Londres aux Jeux olympiques en 2012, a annoncé mardi son forfait pour les Jeux de Rio, blessé à un genou, et a mis un terme à sa saison 2016.

«Je suis extrêmement déçu d'annoncer que je ne pourrai pas représenter la Suisse aux Jeux Olympiques de Rio et que je vais également manquer le reste de la saison», a expliqué sur son compte Facebook Federer, champion olympique de double en 2008, à Pékin, en compagnie de Stan Wawrinka.

Détenteur de 17 titres du Grand Chelem, Federer court toujours après le sacre olympique en individuel, l'un des seuls qui manque à son immense palmarès.

À bientôt 35 ans (il soufflera ses bougies le 8 août en plein Jeux de Rio), Federer a connu des hauts et des bas dans son histoire avec les Jeux: l'or en double avec Wawrinka en 2008, mais aussi l'argent en simple à Londres en 2012 avec une cruelle défaite en finale contre le Britannique Andy Murray sur le gazon de Wimbledon.

Repos

Les médecins conseillent à Federer de laisser son genou et son corps se reposer, «si je

veux jouer pendant plusieurs années sans blessure, comme je compte le faire», a expliqué Federer sur sa page Facebook, écartant ainsi toute idée de retraite sportive.

Le Suisse a été opéré au genou en février et a été éloigné des courts par la suite à cause d'une blessure au dos, ratant Roland-Garros fin mai. Il s'est incliné ensuite en demi-finale contre le Canadien Milos Raonic à Wimbledon début juillet.

Avec cette fin de saison anticipée, Federer ne remportera aucun titre ATP en 2016, lui qui avait gagné au moins un tournoi chaque saison depuis 2001, alors qu'il a débuté sa carrière professionnelle en juillet 1998. Il a remporté jusqu'à présent 88 titres sur le circuit ATP.

«Je suis motivé comme jamais et j'ai l'intention de mettre toute mon énergie pour revenir fort, en bonne santé et en bonne condition pour attaquer le tennis en 2017», a conclu le Suisse.

Il avait annoncé qu'il débute la saison prochaine avec la Hopman Cup, compétition mixte par équipes qu'il disputera avec sa compatriote Belinda Bencic à Perth (Australie) afin de préparer l'Open d'Australie.

Agence France-Presse

JEUX DE RIO

Des fédérations en ordre dispersé quant au dopage russe

FRANÇOISE CHAPTAL
à Paris

Les fédérations internationales ont entamé le tri des sportifs russes en vue des JO de Rio, avec un zèle et une rigueur à géométrie variable, deux jours après avoir été missionnées par le CIO pour éliminer les sportifs susceptibles d'être coupables de dopage.

Le Comité olympique russe (ROC) a procédé à un premier écrémage lundi en retirant de sa liste quatre nageurs, un lutteur et deux haltérophiles coupables de précédentes infractions aux règles antidopage, un critère que le CIO avait fixé comme réhabilitaire.

Les fédérations les plus réactives (aviron, canoë, natation) ne sont certes pas allées aussi loin que l'athlétisme, qui avait suspendu l'ensemble de la Fédération russe en novembre, pour ne finalement repêcher qu'une seule athlète, Darya Klishina, sur les 68 inscrits.

La natation (FINA) a ajouté lundi trois nageurs à la liste des indésirables présentée par le ROC, dont la star Vladimir Morozov. Tous étaient cités dans le rapport McLaren comme ayant bénéficié des manipulations de leurs échantillons.

Le canoë (ICF), qui avait déjà exclu totalement les concurrents roumains et bélarusses, a pour sa part sanctionné cinq céistes et kayakistes russes engagés dans les épreuves en ligne, dont le champion olympique en titre du K2 200 m, Alexander Dyachenko. Une disqualification qui permettra à quatre pays d'engager des bateaux supplémentaires.

Rameurs

L'aviron (FISA), qui avait déjà disqualifié trois rameurs lundi, en a exclu 19 de plus mardi en raison de contrôles antidopage considérés comme non crédibles. Avec seulement six rameurs admissibles (sur 28 initialement engagés), la Russie ne pourra présenter qu'une seule embarcation à Rio. Les quatre places laissées vacantes ont été réattribuées par la FISA à l'Italie (2), la Grèce et l'Australie.

Mardi, le volley-ball a annoncé la non-participation d'un joueur, contrôlé positif au meldonium, sans pour autant compromettre la participation de l'équipe. De son côté, le pentathlon moderne a exclu Maxim Kustov et Ilia Frolov, triple champion du monde. La

Fédération internationale de voile a, elle, déclaré inadmissible le Russe Pavel Sozykin, engagé en 470.

Parmi les décisions les plus attendues, dans la foulée du verdict du CIO dimanche, celle de l'Union cycliste internationale (UCI).

Parmi les 17 cyclistes russes engagés dans toutes les disciplines, au moins deux pourraient faire les frais du critère imposé par le CIO selon lequel les sportifs russes ayant échoué à un contrôle au cours de leur carrière ne sont pas éligibles aux Jeux. Il s'agit d'Olga Zabelinskaya et Ilnur Zakarin, tous deux qualifiés pour l'épreuve sur route.

Gymnastique

La Fédération internationale de gymnastique (FIG), discipline où les Russes excellent, a annoncé être au travail pour vérifier l'admissibilité de ses 20 sportifs engagés. Idem pour la boxe avec les 11 qualifiés russes pour Rio, la lutte pour laquelle 17 Russes avaient été retenus, ainsi que le triathlon (6 athlètes) et le tennis de table (3).

L'équipe féminine de handball sera, elle, entièrement testée dans les jours qui viennent.

L'haltérophilie, dont la fédération internationale (IWF) n'avait pas hésité, comme l'IAAF, à bannir une délégation entière (la Bulgarie), revoit actuellement les huit CV des qualifiés, avec forcément en tête le chiffre de 117, le nombre de cas d'haltérophiles russes cités dans le rapport McLaren.

Enfin l'escrime (FIE), présidée par le Russe Alisher Usmanov, serait également au travail, ce qui n'a pas empêché les 16 tireurs de la délégation initiale de prendre un vol pour le Brésil.

Le judo

La palme de la mauvaise volonté revient sans conteste au patron du judo mondial, l'Autrichien Marius Vizer, proche de Vladimir Poutine. Quelques heures après la déclaration du CIO, dimanche, sa fédération s'était fendue d'un communiqué expliquant que tous les participants potentiels aux Jeux avaient suffisamment été testés hors compétition et qu'à ce stade, les 11 Russes qualifiés étaient partants pour Rio. Huit judokas apparaissent pourtant dans le rapport McLaren.

Agence France-Presse

CULTURE

CES FILMS DE VOS VIES

My Dinner with Andre, de Louis Malle

Une série où les lecteurs partagent un coup de cœur cinématographique

Vous êtes tombé dessus par hasard à la télévision. Surpris par la pluie, vous l'avez choisi par dépit après vous être réfugié au cinéma ou au club vidéo. À l'inverse, vous avez ardemment attendu sa sortie. Vous savez, ce film qui vous a marqué ?

FRANÇOIS LÉVESQUE

Imaginez la scène : dans un restaurant huppé de New York, deux convives discutent sur leurs existences respectives. Et c'est ça. Le film, au complet, pendant toute sa durée. Deux hommes qui jasant. Rien d'autre. Une telle production serait ennuyeuse comme la pluie, pensez-vous sans doute. Tout dépend de ce qui se dit, de comment cela est dit et filmé, et par qui. À preuve, avec cette prémisse-là, *My Dinner with Andre* réussit le tour de force d'être passionnant. C'est le coup de cœur de Michel Gagnon.

« J'ai été emballé par ce film, que ma blonde de l'époque m'avait fait découvrir, au défunt Cinéma V de la rue Sherbrooke. C'est survenu à un moment important de découvertes culturelles ; une période charnière et emballante pour moi. J'étais dans la vingtaine, dans les débuts prometteurs d'une relation amoureuse, et je profitais joyeusement de tout ce que la vie m'offrait ! »

Wallace Shawn et Andre Gregory jouent le rôle des deux amis, un Louis Malle au sommet de sa forme le dirige...

Ce film a été pour moi une révélation sur la puissance du cinéma ; deux acteurs seulement qui ont une discussion fascinante pendant presque deux heures, durant un souper au restaurant. Nul besoin d'effets spéciaux ou de musique omniprésente pour impressionner le cinéphile : la force des dialogues et le talent des acteurs réussissent à maintenir l'attention, et surtout à procurer le plaisir de la réflexion.

Leur conversation porte sur l'art, la vie, la mort... Bref, elle offre un grand tour d'horizon de la condition humaine. »

La vie dans l'art

Peu après la sortie de *My Dinner with Andre*, en 1981, le scénario du film fut publié. En avant-propos, Andre Gregory relate les origines du projet. Il faut savoir que, bien que les deux complices incarnent des versions fictives d'eux-mêmes, la substance de leur discussion fait écho à de vrais événements et de vraies préoccupations.

Ainsi, vers le milieu des années 1970, après une expérience scénique particulièrement intense, Andre Gregory décida d'abandonner la mise en scène. S'ensuivit une errance exploratoire qui le vit, entre autres projets fous, se faire enterrer vivant, puis tenter de monter *Le petit prince* en plein Sahara.

« Wally est venu me voir et m'a confié qu'il avait l'impression que j'avais souffert d'une dépression nerveuse au cours des dernières années, ou alors

que j'étais en plein blocage créatif, ou que j'avais vécu un éveil spirituel, ou encore une combinaison des trois, mais que peu importe de quoi il s'agissait, lorsqu'il atteindrait mon âge (il est de dix ans mon cadet), il ne voulait pas vivre cela. Il a donc proposé que l'on s'asseye ensemble quelques fois par semaine et que l'on parle, et que je lui relate toutes ces expériences que j'avais vécues depuis que j'avais quitté le théâtre, et que l'on crée une fiction — un film — basée sur nos échanges. »

Un cinéaste curieux

Avec autant « d'échanges », la matière ne manqua pas, aussi le scénario connut-il différentes incarnations. À titre d'exemple, le décor changea souvent. C'est par une coïncidence commune que le cinéaste français Louis Malle, qui venait tout juste de boucler le tournage de ce qui allait devenir son chef-d'œuvre *Atlantic City*, se retrouva avec l'une des versions, celle-là campée dans un restaurant.

Touche-à-tout virtuose — en témoignage une filmographie hétéroclite mais brillante abordant autant le polar (*Ascenseur pour l'échafaud*), la méta-fiction (*La vie privée*), le drame psychologique (*Le feu follet*, *Le souffle au cœur*), la chronique historique (*Lacombe Lucien*, *Au revoir les enfants*) et la comédie (*Le voleur*, *Milou en mai*) que le fantastique (*Histoires extraordinaires*, *Black Moon*) —, Malle se passionna d'emblée pour cette proposition si simple et pourtant si audacieuse.

Primé dans la plupart des grands festivals, le cinéaste était alors au faite de sa renommée. D'où l'étonnement de Wallace Shawn et Andre Gregory en apprenant son intérêt.

« Dans *Atlantic City*, je m'amusais à prétendre que le documentaire était fiction. *My Dinner with Andre* me permettait tout de suite après de faire comme si la fiction était docu-

L'affiche originale de *My Dinner with Andre*

mentaire », expliqua le cinéaste lors d'un entretien réalisé pour la promotion du film.

Plus qu'une collaboration heureuse, l'aventure engendra une nouvelle amitié.

Mon ami Louis

Monsieur Gagnon ne fut pas le seul spectateur à tomber sous le charme improbable de *My Dinner with Andre*. Dans leur populaire émission hebdomadaire, les critiques américains Roger Ebert et Gene Siskel louangèrent le film, le premier le désignant plus tard comme le meilleur de l'année.

De dithyrambe en bouche à oreille positif, *My Dinner with Andre* tint l'affiche plus d'un

an à New York. Après ce succès inattendu, le trio se promit de retravailler ensemble. Au début des années 1990, la possibilité d'une nouvelle collaboration cinématographique commença à prendre forme.

En effet, pendant quatre ans, Andre Gregory dirigea des ateliers visant à explorer l'œuvre du dramaturge Anton Tchekhov afin d'en mieux saisir l'essence. Pour ce faire, il convia quelques acteurs à des séances de lectures vivantes puis de répétitions de la pièce *Uncle Vanya*, avec Wallace Shawn dans le rôle-titre et une toute jeune Julianne Moore dans celui de Yelena.

Désireux de documenter l'expérience, Louis Malle s'amena avec une petite équipe et un scénario de Gregory brouillant une fois de plus la frontière entre réalité et fiction. Il en résulte le très beau *Vanya sur la 42^e Rue*, sorti en 1994.

Ce fut le chant du cygne du cinéaste, qui mourut un an plus tard.

Manifestez-vous !

Quel est votre film coup de cœur ? Dans quel contexte l'avez-vous vu ? Pourquoi vous a-t-il plu à ce point ? La série durera tant qu'il y aura des films. En 250 mots environ, la parole est à vous à l'adresse cesfilms@ledevoir.com



Wallace Shawn et Andre Gregory dans une scène du film

CANAL	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit
SRC	Le Téléjournal 18 h		Des squelettes	L'Épicerie	La petite séduction		Les échangistes		Le Téléjournal		Par ici l'été		1001 vies
TVA	TVA nouvelles	Sucré Salé	Tranches de vie	LOL :-)	Du talent à revendre / Finale		Les 400 coups!		TVA nouvelles	22h35 Rire	23h05 Sucré	23h35 BATMAN A JAMAIS	
TO	Les Argonautes	Génial! / Pier-Luc Funk		Cuisine futée,	Les grands documentaires		LES PLEINS POUVOIRS (1996)	avec Ed Harris, Gene Hackman.			23h10 30 secondes pour		0h15 Vues
V	Atomes	Souper parfait	Les détestables	Punch	Personne d'intérêt		Mémoire sous enquête		L'arbitre		Atomes	Un gars le soir	Appelez
RDI	Le Téléjournal	RDI économie	24/60 / Convention nationale	Parti démocrate			Le Téléjournal		Le Téléjournal		Le National	Le National	Le National
TV5	17h50 Champ.	Journal FR	Héliène et les animaux	Les héros du gazou / Mercato			Web Thérapie		Champions factory		TV5 le journal	23h40 PAS SON GENRE (2014)	
D	Enchères	Enchères	Comédie Club / Les Denis Drolet	Transports	Transports	Déroute	Déroute		Rodéo Québec / Grand Rire		Rat rods de Vegas		Docu-D
VIE	Idées grandeur	Meubles	Roulotte	Mini-maisons	On efface et on recommence		Destination mariage		Idées grandeur / Raté rénos!		Design V.I.P.	Propriétaire	Dépendance
MX	Taxi payant	Taxi payant	Séduction	Séduction	Millionnaires\$ à tout prix		Souper parfait / Souper parfait		Monsieur Woodcock (2005)		Billy Bob Thornton.		Inspiration
VRAK.TV	Les menteuses		Le Studio	Le Studio	Med	Med	LES TIENS, LES MIENS ET LES NOTRES (2005)	Dennis Quaid.		Les testeurs	Arrange-toi ça		Hors d'ondes
RDS	Sports 30	Sports 30	Trajectoires		LMB Baseball / White Sox de Chicago c. Cubs de Chicago (D)				Sports 30	Sports 30			Cyclisme
HISTORIA	Pawn Stars	Pawn Stars	Restauration	Restauration	Vedettes	Country	Poirier enquête	Braqueurs	Qui a tué Martin Luther King?		Tank: Les grands combats		Héros guerre
ARTV	Temps-Paix	Temps-Paix	Xpression	Catherine	Pour l'amour du country		Pérusse cité	Danser!	Qui êtes-vous? / René Simard		RéelleMENT		Le pont
EXPLORA	La forêt tropicale		Pêche à haut risque / Cash-cash		La science de la vue		La science de la vue		Supercherie chocolat		Les bâtisseurs de l'impossible		Peuples fleuves
SERIES+	NCIS: Los Angeles		La Reine / Les représailles		Hawaii 5-0 / Mo'o'olelo Pu		Retour à Cedar Cove		Zoo / Oiseaux de malheur		Rizzoli & Isles		NCIS: L.A.
ZTELE	S'coucher	Jobs de bras	Les stupéfiants		666 Park Avenue		Brotherhood		Le mobile du crime		Les pires chauffards canadiens		Grimm
C. SAVOIR	John Rea	Cent regards	Les moyens	19h50 Sphère	Conférences du CORIM		Planète Terre	soirées des Grands		Maîtres en musique		Publication uni.	Disparues
EVASION	Coups de Food / Benoit Roberge	Azimut	Bikinis et mer		Bouffe en cavale		Vu du ciel / Les grands fleuves	Parc aqua.	Parc aqua.	Rallye autour du monde		Azimut	
TFO	LeRanch	Wendy	Indie tout prix		Flip	TFO 24.7	SCIUSSIA (1946)	Rinaldo Smordoni.		TFO 24.7	Flip	TFO 24.7	Carte de visite
Cinepop	17h40 JASON ET LES ARGONAUTES (1963)		19h25 FLIC OU VOLEUR (1999)				LA LOI DE MURPHY (1986)	Charles Bronson.		22h40 PERE ET FILS (2003)	Philippe Noiret.		Cinéma
SEcran	16h30 VERITE	18h40 INVINCIBLE (2014)	avec Takamasa Ishihara, Jack O'Connell.		LES MAITRES DU SUSPENSE (2014)		22h40 SI JE RESTE (2014)	Chloé Grace Moretz.					
Planète	Ces villes qui ont fait l'histoire		Expédition Nouvelle-Guinée		Dans la tête d'un tueur en série		Faites entrer l'accusé			Ces villes qui ont fait l'histoire		R.I.P. Recherches	
MATV	Libre-service	Montréalité	Billboard	Urbanicultrices	Mise à jour		A vos cas / Urbanicultrices	Libre-service	Montréalité	Jamaï trop	Produits chez	Libre-service	
CBC	CBCNews	The Exchange	Crash Gallery	Coronation St.	Dragons' Den		The Romeo Section		CBCNews	The National	CBCNews	Coronation St.	Rick Mercer
CTV	CTV News Montreal	eTalk	The Big Bang	MasterChef / A Piece of Cake			Criminal Minds / The Replicator		Saving Hope / Hearts of Glass		CTV National	News Montreal	0h05 Daily S.
GBL	17h30 News	Global National	E.T. Canada	Ent. Tonight	Big Brother		American Gothic		Apocalypse / Right in the Nuts		Global News	23h35 Stephen Colbert	
ABC	News at 6	World News	Local 22 News	Inside Edition	The Goldbergs	The Goldbergs	Modern Family Black-ish		2016 Democratic Convention		News at 11	23h35 Jimmy Kimmel Live	
CBS	Channel 3 News at Six		Evening News	Ent. Tonight	Big Brother		American Gothic		2016 Democratic Convention		Ch. 3 News	23h35 Stephen Colbert	
NBC	NC5 at 6 p.m.	NBC News	Jeopardy!	Wheel Fortune	America's Got Talent		The Night Shift / Unexpected		2016 Democratic Convention		News 5 at 11	23h35 The Tonight Show	
PBS (33)	PBS NewsHour		Globe Trekker		PBS Convention Coverage / Democratic Convention				Business		Charlie Rose		
PBS (57)	News America	Business	PBS NewsHour		PBS Convention Coverage / Democratic Convention				World News		Charlie Rose		
UNIT	Pense vite!	Balade Tor.	In chalet	François-série	D'un rire à l'autre		Les Laviguer / Le procès		Dans l'ombre des Tudors		Belle-Bea	Pense vite!	Angela, 15 ans
HBO	17h00 Rites	Tig Notaro	Last Week		Ballers	Vice Principals	Outcast		Wednesday	You Me Her	Bill Maher	23h45 San Francisco 2.0	
AddikTV	Les enquêtes de Murdoch		Les pouvoirs de Toby		Traitement royal		Continuum / L'heure de vérité		Justifié / Chasse à l'homme		Flash / L'homme nucléaire		Le trône de fer
TVA Sports	Le TVA sports	18h25 WTA Tennis - Coupe Rogers (D)			WTA Tennis - Coupe Rogers (D)						Le TVA sports	Coupe Rogers 2016	
07/27	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	minuit

Le Cirque du Soleil se retire de la Turquie

JÉRÔME DELGADO

Devant l'incertitude politique en Turquie, le Cirque du Soleil a décidé d'annuler le spectacle qu'il devait présenter dans le cadre de l'exposition universelle à Antalya, ville du sud du pays. Intitulée *Blème*, cette production de 45 Degrés, la compagnie d'événements et de projets spéciaux de l'entreprise circassienne, devait tenir l'affiche pendant un mois, de la mi-août à la mi-septembre. En cours depuis avril, Expo Antalya a pour thème « les fleurs et les enfants ».

« À la lumière des récents événements en Turquie et devant l'impossibilité d'assurer l'entière sécurité de ses équipes et fournisseurs, le Cirque du Soleil a pris la décision d'annuler sa participation à Expo Antalya », a exprimé, dans un succinct commentaire, la compagnie fondée par Guy Laliberté, refusant toute entrevue au *Devoir*.

Sécurité avant tout

Il a été impossible de confir-

Le Devoir

Le nouveau Denis Villeneuve présenté au TIFF

Toronto — Le nouveau long métrage du réalisateur québécois Denis Villeneuve, *Arrival*, sera présenté au Festival international du film de Toronto. Les organisateurs de l'événement ont annoncé mardi les premiers titres des films de l'édition 2016 du festival, et celui de M. Villeneuve figure parmi la liste. *Arrival*, dont la sortie est prévue le 11 novembre, met en vedette les acteurs américains Amy Adams et Jeremy Renner.

La Presse canadienne

mer le nombre d'artistes concernés par cette annulation, ni l'ampleur du sacrifice financier. Sur ce dernier point, Marie-Hélène Lagacé, directrice principale des relations publiques pour le Cirque du Soleil, avait reconnu samedi, dans le *Journal de Québec*, ne pas avoir « une [telle] préoccupation dans un contexte comme ça ». « Il n'y a rien qui passe avant la sécurité de nos employés », confiait-elle.

Ce n'est pas la première fois que le Cirque du Soleil annule un spectacle à l'étranger pour des raisons politiques, à quelques jours de la première. Déjà, en juin et en juillet, les représentations en Caroline du Nord d'Ovo et de *Toruk* n'ont pas eu lieu, en guise de protestation contre une loi sévère pour les droits de la communauté lesbienne, gaie, bisexuelle et transgenre. En 2014, le Cirque du Soleil avait refusé de présenter *Quidam* à Tel-Aviv, alors que le conflit entre Israël et le Hamas s'envenimait.

Music Awards: Dolan et Turpin en nomination pour Hello

New York — Le vidéoclip *Hello* de la chanteuse britannique Adele récolte sept nominations aux MTV Video Music Awards, dont trois spécifiquement pour ses collaborateurs québécois. Xavier Dolan est ainsi en lice pour la meilleure réalisation et le meilleur montage, tandis qu'André Turpin est cité dans la catégorie de la meilleure direction photo.

Associated Press

Renata Hornstein s'éteint

Le 5^e pavillon du Musée des beaux-arts de Montréal (MBAM), dit Pavillon pour la paix, n'est même pas encore inauguré que le voilà orphelin de ses mécènes, le couple Hornstein. Trois mois après Michal Hornstein, sa femme, Renata, est décédée à son tour dimanche. L'histoire du MBAM est liée à ces deux passionnés d'art, qui ont légué, au cours des années, quelque 450 œuvres au musée montréalais. Le Pavillon de la paix, qui portera également le nom de Hornstein et Renata Hornstein, découle d'ailleurs d'un don que le couple a fait en 2012, soit un lot de 75 tableaux de maîtres anciens. Née en Pologne en 1929, Renata s'était établie à Montréal en 1951 avec son mari.

Le Devoir

Décès d'André Isoir

L'organiste français André Isoir est décédé le 20 juillet, le jour de ses 81 ans. Isoir a été, dans le monde francophone, l'un des organistes les plus en vue ces 45 dernières années, grâce notamment à l'enregistrement intégral de l'œuvre d'orgue de Bach, très largement citée en référence. Parmi la soixantaine de disques qu'il a enregistrés pour l'étiquette Calliope, huit ont obtenu en France le Grand Prix du disque, alors que le *Livre d'or de l'orgue français* s'est vu décerner par l'Académie Charles Cros le « Prix du président de la République ». Tant l'intégrale Bach que le *Livre d'or* ont été réédités ces trois dernières années par l'étiquette La Dolce Volta, dans une présentation luxueuse et un son superbement retravaillé.

Le Devoir

À LA TÉLÉ

Nos choix ce soir

RÉGIME BIDON

En 2015, deux journalistes allemands ont créé de toutes pièces un régime à base de chocolat noir et une étude scientifique prouvant son efficacité. La raison? Prouver que les scientifiques sont parfois prêts à nous faire gober n'importe quoi quand il est question d'argent.

La supercherie du régime chocolat, *ICI Explora*, 22 h

CHASSE À L'HOMME

Le 4 avril 1968, Martin Luther King, leader du mouvement des droits civiques, est abattu à Memphis. Ce n'est que deux mois plus tard, à Londres, que la police met la main au collet de l'assassin James Earl Ray. Premier de deux épisodes d'un documentaire révélant des faits inédits sur ce drame.

Qui a tué Martin Luther King?, *Historia*, 22 h

UN MIEUX, UN RÊVE, UN CHEVAL

Dans ce bouleversant drame social de Vittorio De Sica de 1946, deux jeunes cirqueurs de chaus-sures qui rêvent de s'acheter un cheval se retrouvent mêlés à une histoire de vol dans l'Italie de l'après-guerre.

Sciussia, *TFO*, 21 h

Manon Dumais

CULTURE



Alex Bergeron et Benoît McGinnis dans *Roméo et Juliette*

THÉÂTRE

Peu de chimie entre les amants de Vérone

ROMÉO ET JULIETTE

Texte : William Shakespeare. Traduction : Normand Chauvette. Mise en scène : Serge Denoncourt. Une production Juste pour rire, en collaboration avec le TNM. Au TNM jusqu'au 18 août.

CHRISTIAN SAINT-PIERRE

La dernière production de *Roméo et Juliette* au Théâtre du Nouveau Monde remonte à 1999. Martine Beaulne avait alors fait appel à Danny Gilmore et Isabelle Blais. Dix ans plus tôt, Guillermo de Andrea avait confié les rôles à Roy Dupuis et Geneviève Rioux. Cette même année, à la salle Fred-Barry, Serge Denoncourt dirigeait *À propos de Roméo et Juliette*, un texte inspiré à Pierre Yves Lemieux par la célèbre pièce de Shakespeare. Vingt-sept ans plus tard, le metteur en scène, aujourd'hui consacré, renoue avec les amants tragiques sur la grande scène du TNM.

Denoncourt a choisi de camper l'action de son spectacle dans l'Italie de 1937, en pleine montée du fascisme. Ainsi, les habits du prince de Vérone évoquent ceux de Mussolini et certains personnages semblent appartenir aux chemises noires. Malheureusement, le parti pris, loin d'être saugrenu, précisons-le, trouve bien peu d'échos dans la relecture sociale ou politique du conflit qui oppose les Montaigu et les Capulet. On comprend vite qu'il s'agit d'abord et avant tout d'un choix esthétique.

Esthétique impeccable

Mais d'un point de vue esthétique, justement, la représentation est impeccable. Des costumes soignés de Pierre-Guy Lapointe aux décors anguleux de Guillaume Lord en passant par les éclairages solaires de Martin Labrecque et les accessoires emblématiques de Julie Measroch, la production est dotée d'une richesse, d'une sobriété et d'une cohérence ex-

ceptionnelles. On pense inévitablement au cinéma italien des années 1960 et 1970, à ce mélange d'insouciance et de tragédie, à cette beauté que le destin menace à tout instant de saccager.

Le spectacle fait la part belle à la jeunesse, à sa désinvolture, à sa pureté, mais aussi à son impulsivité et à sa cruauté. C'est ainsi que de tout jeunes acteurs s'illustrent, notamment Guillaume Gauthier et Mathieu Richard, désopilants valets de Capulet, mais également Gabriel Lemire, qui incarne Benvolio avec beaucoup d'agilité.

McGinnis remarquable

Denoncourt a eu la brillante idée de mettre en relief le riche personnage de Mercutio, homosexuel vieillissant qui brûle d'un amour impossible pour Roméo. On pense alors aux *Ragazzi* de Pasolini et à *Mort à Venise*, le film de Visconti. C'est simple, la performance de Benoît McGinnis vaut à elle seule le déplacement au TNM ces jours-ci. Son Mercutio, d'une intelligence ravageuse et d'une lucidité terrible, tragique, se consume sous nos yeux.

Malheureusement, la chimie entre Roméo et Juliette n'opère pas. Alors que Philippe Thibault-Denis livre une performance juste, énergique, celle de Marianne Fortier est bien fade, monocorde. Cet amour, dont la force devrait nous soulever, ne passe pas la rampe. Reste le comique, parfois nécessaire, grinçant, mais parfois aussi, il faut le reconnaître, poussé jusqu'à la caricature. Les amateurs de ce qu'on appelle le comique d'accumulation seront servis, notamment par la scène du balcon, mais également par certaines des apparitions de la nourrice incarnée, pas exactement dans la retenue, par Debbie Lynch-White.

Collaborateur
Le Devoir

Keon-woo Kim remporte l'Operalia 2016!

Le ténor coréen âgé de 30 ans Keon-woo Kim, lauréat du Concours musical international de Montréal en 2015, vient de

remporter l'édition 2016 d'Operalia, la célèbre compétition organisée et patronnée par Plácido Domingo, qui se tenait cette année à Guadalajara, au Mexique. La soprano franco-danoise Elsa Dreisig, 25 ans, résidente et étudiante à Berlin, est la lauréate chez les femmes.

Le Devoir

BILAN DES NUITS D'AFRIQUE

Passages dans le temps renouvelé

YVES BERNARD

Du retour de légendes à l'émergence de jeunes talents, au rap métissé et aux passages dans le temps, la 30^e édition du Festival international Nuits d'Afrique (FINA) a fait vivre plusieurs bons moments. En voici quelques-uns.

Le moment le plus attendu: Manu Dibango. Il est arrivé tout doucement et est reparti tout bonnement. Ce n'était pas son spectacle, mais il en était la vedette. Pendant les trois quarts du concert, « le grand était en arrière ». Il a quand même eu le temps de dégager son groove magique.

Les moments du rap métissé: Nomadic Massive et Sonido Pesao. Deux superbes groupes montréalais: du hip-hop avec cuivres, plusieurs langues et plein de groove plus centré qu'auparavant chez Nomadic; sans cuivres, tout en espagnol et très latino chez les ex-Heavy Soundz.

Le moment du Mali nouveau: Inna Modja. D'un côté, un guitariste acoustique qui joue aussi du tama; de l'autre, un homme à la machine. Entre les deux, une chanteuse engagée à la voix puissante. Les portes sont ouvertes!

Le moment de l'émergence: Ilam. Il chante avec tout son corps et, dans son chant, il possède un sens de l'attaque naturel sur chaque syllabe. Sur une scène, il s'abandonne comme peu savent le faire. Un sacré potentiel!

Le moment des passages: Ana Alcaide. Arrêt du temps avec une vieille-orchestre du Nord, plongée à Tolède et dans le parcours des Juifs sépharades; la chanteuse espagnole a littéralement envoûté avec ses chants délicats et ses légendes féminines.

Le moment de plonger les mains dans la terre, comme le disait Grèn Sémé. Entre chant et slam, le chanteur et joueur



PETER GRAHAM

Inna Modja fut pour plusieurs « la révélation la plus prometteuse du festival ».

de kayamb réunionnais secouait le rythme et naviguait dans une musique cinématique aux effets électros, à la fois atmosphérique et rythmée.

Le moment dans la sphère. C'était comme arriver ailleurs, installé sur un banc un soir sous les arbres illuminés ou en train de regarder dans une demi-boule des projections silencieuses sur l'histoire du festival. Tout un anticlimax!

Le moment de saluer Adama Daou, Bumaranga, Elida Almeida, Faris, Lorraine Klaassen, Mexican Institute of Sound, Nano Stern, Nomad' Stones, Rachid Taha, Vaudou Game et tous les collègues de Manu Dibango.

Le bilan des organisateurs

Voici d'abord les chiffres présentés hier en conférence de presse: un achalandage total de 600 000 personnes, 13

jours de festivités, 700 artistes de 35 pays, 110 concerts et activités, ajout d'une sixième journée de programmation gratuite et d'une deuxième scène à l'extérieur.

Le site Internet fut consulté à partir de 186 pays et vu par 130 000 visiteurs. Le compte Facebook a permis d'atteindre 160 000 personnes qui ont réagi 50 000 fois aux publications. Enfin, sur Twitter, on a dénombré 51 400 impressions.

Pendant sa prestation, Manu Dibango a qualifié l'événement de « plus grand festival africain au monde ». Et ce n'est pas la première fois qu'il arrive à ce genre de constat. Les organisateurs lui ont retourné le compliment en affirmant qu'il incarne cette transmission entre les légendes et les nouvelles tendances. On a salué sa performance, de même que celles de Rachid Taha et de Tabou Combo, en

insistant également sur quatre artistes qui arrivaient avec des propositions nouvelles: Vaudou Game, BKO Quintet, Grèn Sémé et Inna Modja, qui fut pour plusieurs « la révélation la plus prometteuse du festival ».

On a également tenu à ajouter une mention spéciale pour Canicule tropicale et Beto, qui se sont produits dans le cadre de la série Nuits d'Afrique Sound System. D'autres noms retenus? Faris, Kareyce Foto, Ilam, Ana Alcaide, Salamate Gnawa, Gotta Lago, Senaya et les artistes des Grands Événements à l'extérieur.

Pour la suite des choses, l'organisation promet de célébrer en grand pour le 375^e anniversaire de Montréal, en attendant la prochaine édition du FINA qui se déroulera du 11 au 23 juillet 2017.

Collaborateur
Le Devoir



EDMOND SADAKA

Manu Dibango est arrivé tout doucement et est reparti tout bonnement.

MUSIQUE EN TÊTE

4 AOÛT

CONCERT D'OUVERTURE DE LA MUSIQUE

MCSIP
MUSIQUE DE CHAMBRE À SAINTE-PÉTRONILLE

JEUDI 4 AOÛT, 20 H 30
Église Sainte-Pétronille, Île d'Orléans
À seulement 15 minutes du centre-ville de Québec

Tarifs : régulier 40 \$
30 ans et moins : 20 \$

Information et réservation
418 554-7092 et sur le Réseau Billetech www.musiquedechambre.ca

ADRIENNE HAUSER, piano

Acclamée pour ses interprétations fascinantes, cette pianiste hongroise vous surprendra par sa fougue et sa sensibilité

Au programme :
Schumann, Chopin, Medtner, et Bartók

Concert présenté par Les Pianos Bolduc

Pour annoncer dans ce regroupement, communiquez avec Claire Paquet au 514.985.3318 ou cpaquet@ledevoir.com

LE DEVOIR métropole

GAGNEZ L'UN DES 50 LAISSEZ-PASSER DOUBLES POUR ASSISTER À LA PREMIÈRE DU FILM

LES INNOCENTES
UN FILM DE ANNE FONTAINE

LE LUNDI 15 AOÛT, 19H AU CINÉMA BEAUBIEN
(2396, rue Beaubien Est)

POUR PARTICIPER, VISITEZ LE concourismetropolefilms.com

La promotion aura lieu sur le site web du 28 au 31 juillet 2016 inclusivement et le tirage se fera le 1^{er} août 2016. 50 gagnants recevront un laissez-passer double par la poste. Règlements disponibles chez Métropole Films.

AU CINÉMA LE 19 AOÛT

metropolefilms.com

21^e

SYMPOSIUM DE SAINTE-ROSE

90 artistes à l'œuvre dans le Vieux Ste-Rose

Du 28 au 31 juillet

Judi et vendredi : 11 h à 20 h
Samedi : 10 h à 20 h
Dimanche : 10 h à 17 h

Carole Laurence

Louise Cormier

www.roseart.ca

216, boul. Ste-Rose (en face de l'église Ste-Rose) Laval, Québec • 450 625-7925 • corp@rosart.ca

LAVAL